

# Honeywell

## Smart Portable Air Conditioner User Manual - Honeywell Air Comfort App Read and save these instructions before use



---

Model:

HT09CESV\*\* / HT09HESV\*\* /  
HT10CESV\*\* / HT10HESV\*\* /  
HT12CESV\*\* / HT12HESV\*\* /  
HT13CESV\*\* / HT13HESV\*\* /  
HT14CESV\*\* / HT14HESV\*\*

---

Email: [info@jmatek.com](mailto:info@jmatek.com)  
Web: [www.jmatek.com](http://www.jmatek.com)

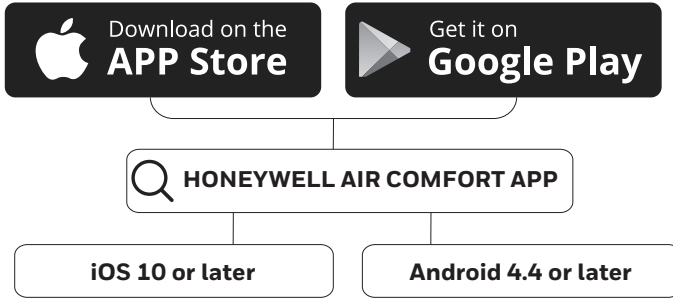
# QUICK START GUIDE - HONEYWELL AIR COMFORT APP

Thank you for purchasing a Honeywell Smart Portable Air Conditioner. This Quick Start Guide is intended to provide you with important information needed to set up and operate the Honeywell Air Comfort App and an Amazon Echo / google home device.

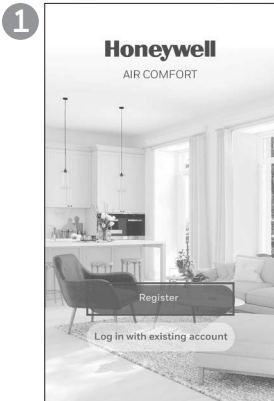
## DOWNLOADING THE APP

**CAUTION:** The smart portable air conditioner and the Honeywell Air Comfort app require connection to a **2.4 GHz** Wi-Fi network for proper operation through your device.

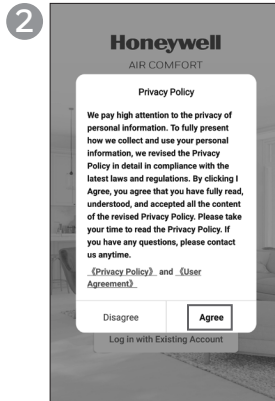
**NOTE:** Ensure your Wi-Fi password does not contain any of the following characters: ", /, \ or &.



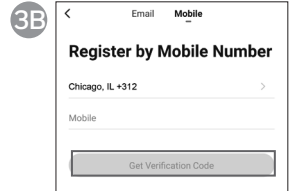
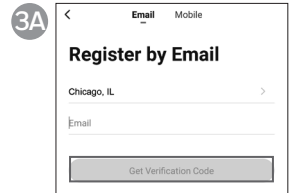
## REGISTERING AN ACCOUNT



- 1 • Open the app.
- Tap **Register**.



- 2 • Read the Privacy Policy. If you agree with the Privacy policy, tap **Agree**.

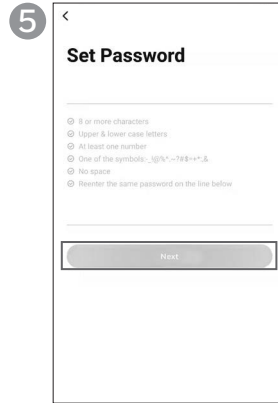


- 3A • Enter your email (3A) or mobile phone number (3B).
- Tap **Get Verification Code**.

# REGISTERING AN ACCOUNT (CONTINUED)



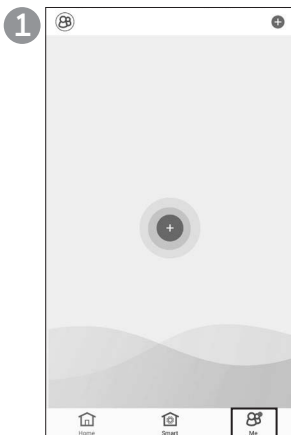
- Enter the verification code.



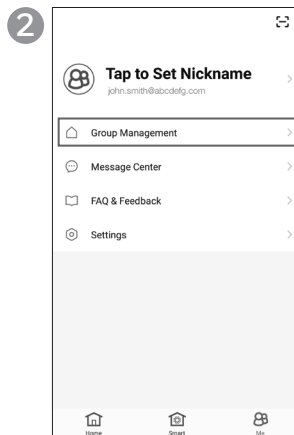
- Set the password.
- Tap **Next**.

\* The user will receive a verification email from "system.az@notice.2.ismartlife.me" with contact name "Honeywell Air Comfort" and subject title "Registration Verification Code". If email is not received in your inbox, check your junk or spam folders. If you didn't receive a verification email after 60 seconds, click the resend button.

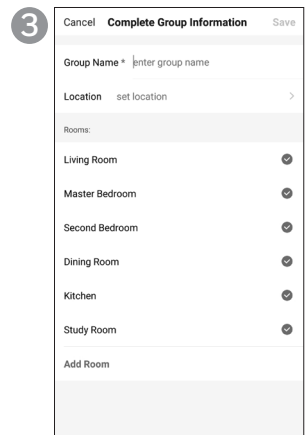
# SETTING UP A GROUP



- Tap **Me** on the bottom right.

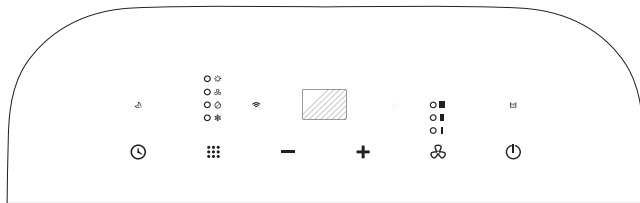
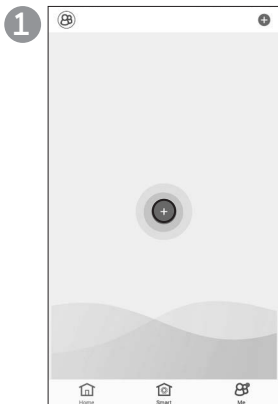


- Tap **Group Management**.






- Set the **Group Name** and **Location**.
- Mark the location of the air conditioner.
- Tap **Done**.

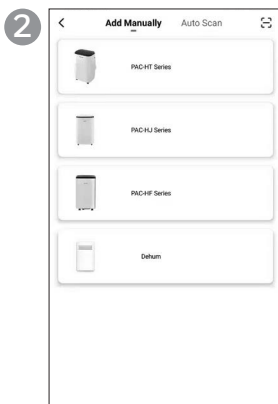
# CONNECTING THE AIR CONDITIONER WITH THE APP



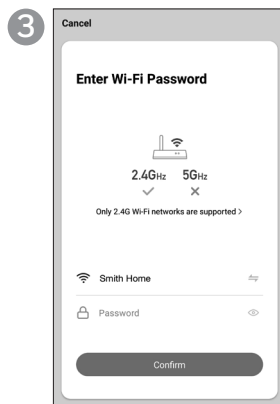
- Please make sure your product is switched on and it's in a standby mode.

Press and hold the Speed button  on the device for a few seconds until it sounds. Wi-Fi on the portable air conditioner is now activated to connect. While connecting, the Wi-Fi indicator light on the control panel will flash quickly.

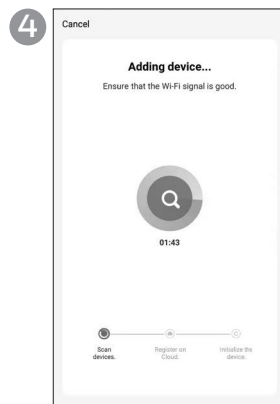
- Press  to turn on the portable air conditioner.
- On the app, tap  to add a device.



- Choose your **PAC** series.



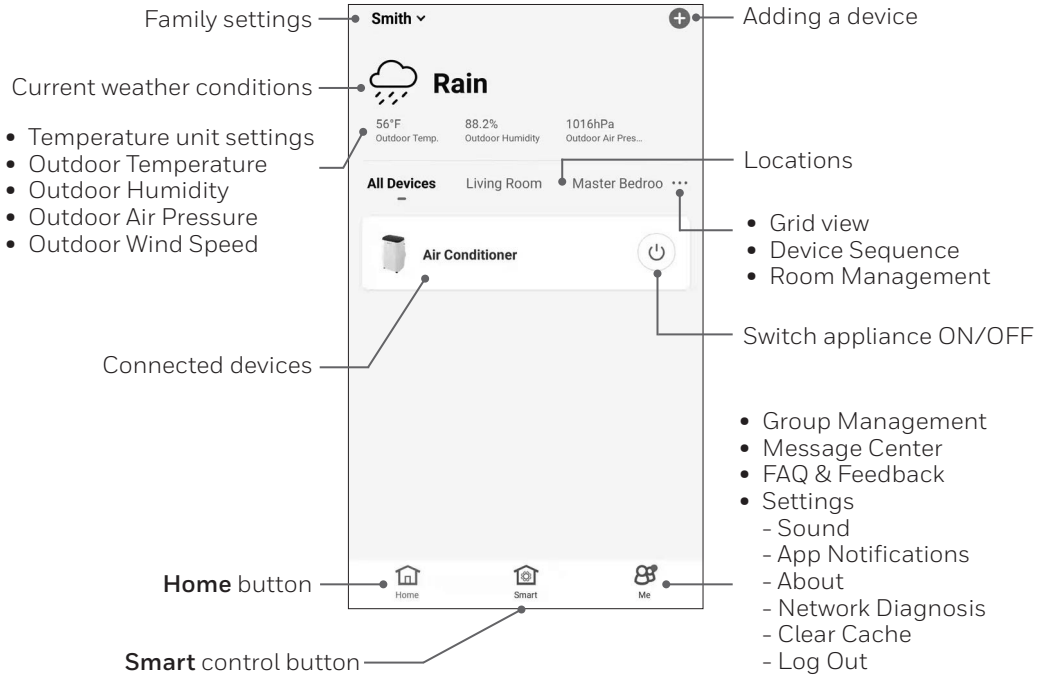
- Enter the Wi-Fi password.
- Tap **Confirm**



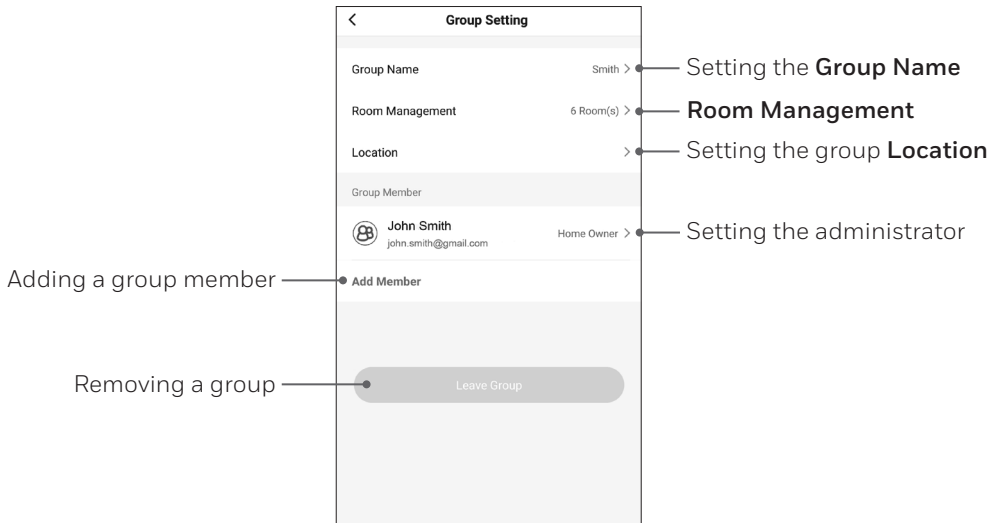
- Wait until the connection is completed.
- Tap **Done**

# USING THE APP

## MAIN SCREEN

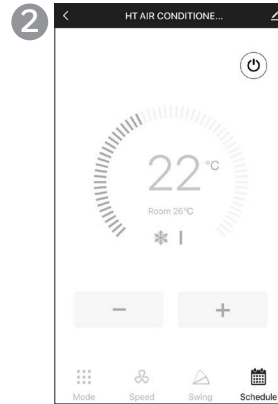
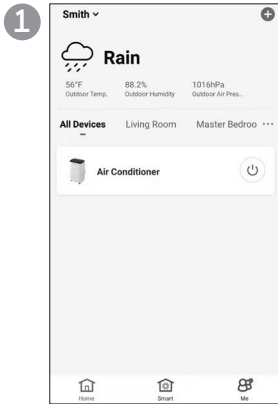


## GROUP SETTINGS



# USING THE APP (CONTINUED)

## BASIC CONTROLS



- Tap **Portable Air Conditioner**.

- Tap to switch the portable air conditioner on/off.

Go back to main screen

Switching on/off

Set desired temperature

Current settings

Temperature down button

Mode button

Speed button

Device settings:

- Device Name
- Device Information
- Third-party Control (Alexa/Google Assistant)
- Offline Notification ON/OFF
- Share Device
- FAQ & Feedback
- Check Device Network
- Check for Firmware Update
- Remove Device

Current temperature

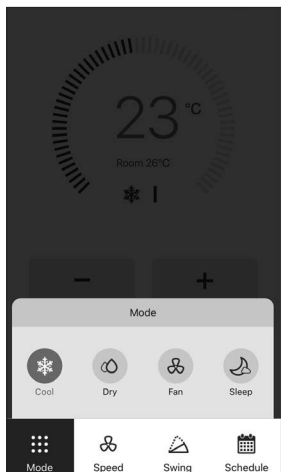
Temperature up button

Schedule button

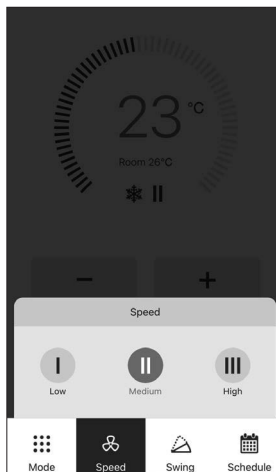
Swing button

# USING THE APP (CONTINUED)

## SETTING THE MODE AND FAN SPEED

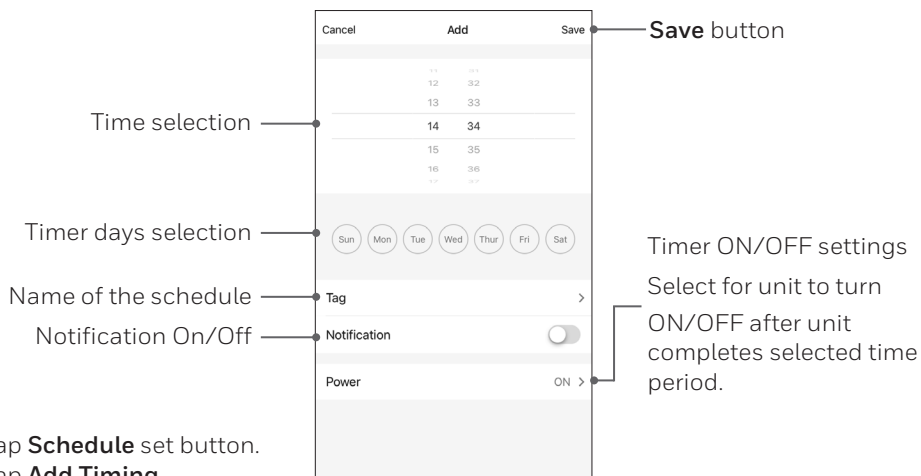


- Tap **Mode** button.
- Select the **Cool, Dry, Fan** or **Sleep** mode.



- Tap **Speed** button.
- Select the **High, Medium** or **Low** fan speed setting.

## SETTING A TIMER

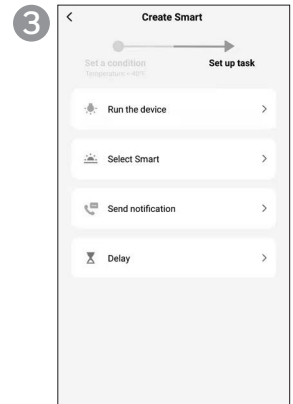
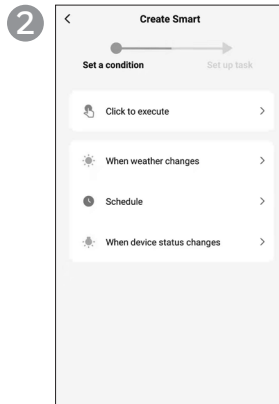
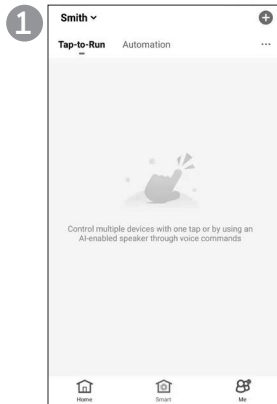


- Tap **Schedule** set button.
- Tap **Add Timing**.
- Set the timer(s).
- When the timer is set, tap **Save**. Multiple timers can be set following the same steps.
- The air conditioner will turn off or on at the set time and operate, or stay turned OFF until it is manually switched off or activated again. If you would like to set the unit to turn off or on at a set time, set a second timer to automate this.

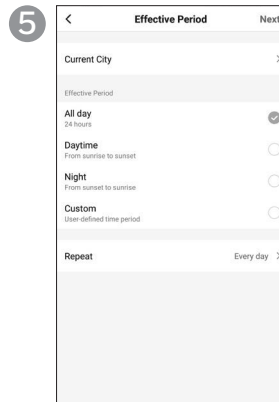
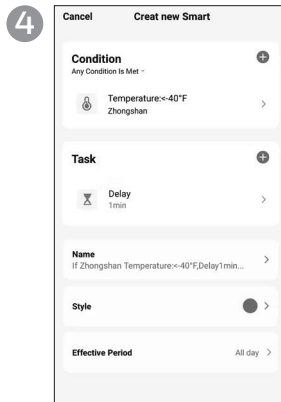
# USING THE APP (CONTINUED)

## ADDING A TAP-TO-RUN

**NOTE:** The tap-to-run feature allows you to activate a set of air conditioner actions at the same time with one tap.



- Tap **Smart** control button.
- Tap **“Tap-to-Run”**.
- Tap **+**.
- Select condition(s) you want to add.
- Select the task you want to add.

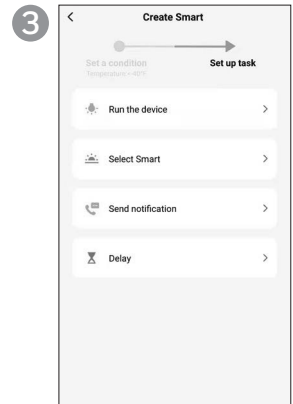
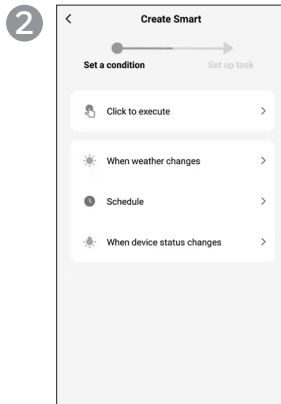
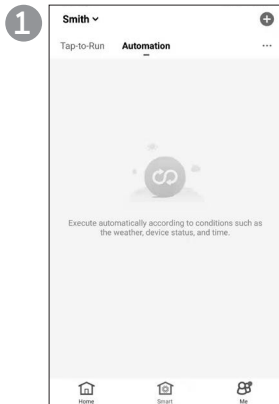


- Tap **Name** to set the name of the tap-to-run action.
- Tap **Style** to set the background color or image.
- Tap **Effective Period** to select when the tap-to-run action should activate.
- Tap **Next**.
- Tap **Save**.

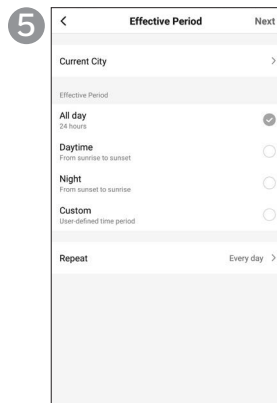
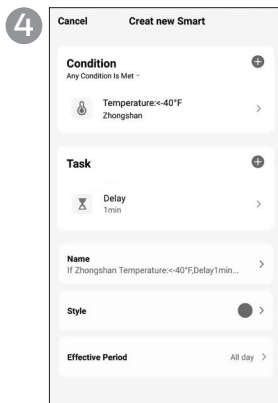


## ADDING AN AUTOMATION

**NOTE:** The automation feature automatically activates a set of air conditioner actions when the set conditions are met.





- Tap **Smart** control button.
- Tap **“Automatic”**.
- Tap **+**.
- Select condition(s) you want to add.
- Select the task you want to add.



- Tap **Name** to set the name of the tap-to-run action.
- Tap **Style** to set the background color or image.
- Tap **Effective Period** to select when the automation action should be active.
- Tap **Next**.
- Tap **Save**.


## CONNECTING TO AMAZON ECHO

**NOTE:** Ensure your Amazon Echo device is switched on and connected to the Wi-Fi network.

- Open the "Amazon Alexa" app on your device.
- Tap  and then **Skills & Games**.
- Tap  and type "Honeywell Air Comfort". Tap the **Honeywell Air Comfort** skill.
- Tap **ENABLE TO USE** button.
- Enter your Honeywell Air Comfort App login and password.
- Tap **Link Now** and then tap **Authorize**.
- Tap **Done**.
- Tap **DISCOVER DEVICE**. Choose "Portable Air Conditioner".
- Tap **SET UP DEVICE**. Choose a group for the device or tap **SKIP**.
- Choose "Portable Air Conditioner".
- Tap **DONE**.

## CONNECTING TO GOOGLE HOME

**NOTE:** Ensure your Google Home device is switched on and connected to the Wi-Fi network.

- Open the "Google Home" app on your device.
- Tap + on the top left. Tap **Set up device**.
- Tap **Have something already set up?**
- Tap  and type "Honeywell Air Comfort". Tap **Honeywell Air Comfort**.
- Enter your Honeywell Air Comfort App login and password.
- Tap **Link Now** and then tap **Authorize**.
- To add the portable air conditioner to a room, tap the **Portable Air Conditioner** and then tap **Add to a room**. Or tap the **X** on the top left to skip.
- Choose a room for the device, tap **Next** and then **DONE**.

## Switching on/off:

- Say: "Alexa/Hey Google, turn on/off portable air conditioner".


## Setting the target temperature level:

- Say: "Alexa/Hey Google, set Portable Air Conditioner to XX."  
(Set between 16 °C – 31 °C)

## Switching the Tap-To-Run/Automation on/off:

- Say: "Alexa/Hey Google, switch <scenario name> on/off."

# TROUBLESHOOTING

Problem	Possible Cause	Solution
Unable to register/login to an account.	Mobile smart device's Wi-Fi is switched off.	Switch on the mobile smart device's Wi-Fi.
	Wi-Fi signal is too weak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Install a Wi-Fi extender (not included).</li> <li>• Move the portable air conditioner closer to the Wi-Fi router.</li> </ul>
	Forgot the password of your account.	At the login screen, tap "Forgot Password" and input your Mobile/Email, then tap "Get Verification Code". An SMS or an email will be sent to you. Follow the process to reset your password.
Portable air conditioner cannot pair with the Honeywell Air Comfort App.	Portable air conditioner is not connected to the socket-outlet.	Connect the portable air conditioner to the socket-outlet.
	The Wi-Fi setting on the device is not set properly.	Press and hold the Speed button  on the device for a few seconds until it sounds, Wi-Fi on the portable air conditioner is now activated to connect. While connecting, the Wi-Fi indicator light on the control panel will flash.

# TROUBLESHOOTING (CONTINUED)

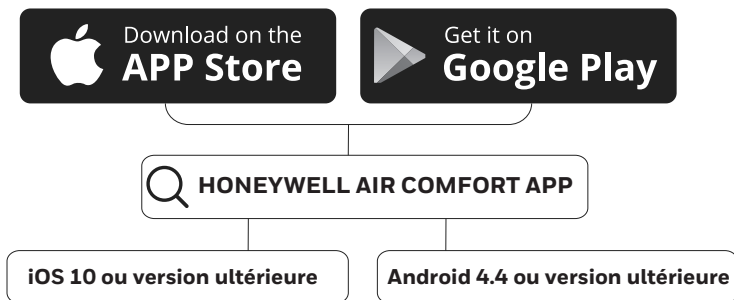
Problem	Possible Cause	Solution
Portable air conditioner cannot pair with the Honeywell Air Comfort App. (Continued)	Wi-Fi signal is too weak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Install a Wi-Fi extender (not included).</li> <li>• Move the portable air conditioner closer to the Wi-Fi router.</li> </ul>
	Wi-Fi connection frequency is incorrect.	Select a <b>2.4 GHz</b> Wi-Fi network.
	Wi-Fi password is incorrect.	Use a correct Wi-Fi password.
	Wi-Fi network is invisible.	Set the Wi-Fi network to visible.
	Wi-Fi name uses foreign characters.	Set the Wi-Fi name to use standard alphabetical characters and numbers only.
	The encryption method of the router's wireless setting is wrong.	Set the encryption method of the router's wireless setting to "WPA2-PSK" and the authentication type to "AES", or both are set as automatic. <b>Note:</b> "802.11n only" is not allowed in wireless mode.
	The number of connected devices has reached the limit of the router.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Turn off the Wi-Fi functions of some of the connected devices.</li> <li>• Re-configure the router.</li> </ul>
	The router has enabled the wireless MAC address filter.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Remove the device from the MAC address filter on the router.</li> <li>• Ensure the device is not prohibited by the router to connect to the network.</li> </ul>

Merci d'avoir acheté un climatiseur portable Smart Honeywell. Ce guide de démarrage rapide vise à vous fournir d'importantes informations nécessaires à la configuration et au fonctionnement de l'application Honeywell Air Comfort et d'un appareil Amazon Echo / Google Home.

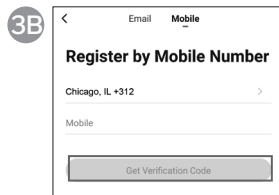
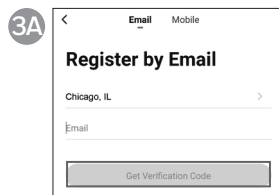
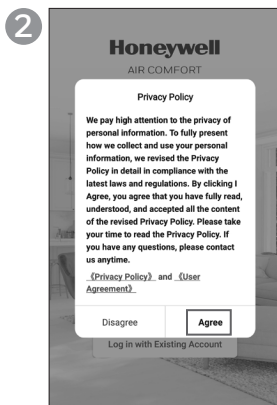
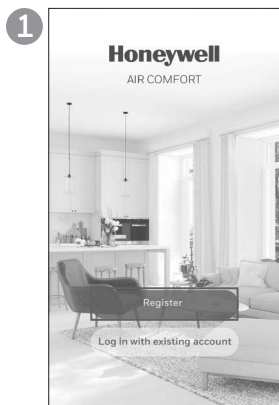
## TÉLÉCHARGEMENT DE L'APPLICATION

**ATTENTION:** Le climatiseur portable Smart et l'application Honeywell Air Comfort nécessitent une connexion à un réseau Wi-Fi de **2,4 GHz** pour fonctionner correctement à partir de votre appareil.

**REMARQUE:** Assurez-vous que votre mot de passe Wi-Fi ne contient aucun des caractères suivants: ", /, \ or &.



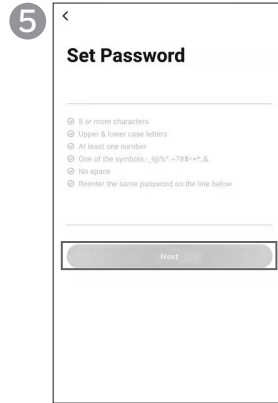
## ENREGISTREMENT D'UN COMPTE



- Ouvrez l'application.
- Appuyez sur **Register**.
- Lisez la politique de confidentialité. Si vous acceptez la politique de confidentialité, appuyez sur **Agree**.
- Entrez votre adresse e-mail (3A) ou votre numéro de téléphone mobile (3B).
- Appuyez sur **Get Verification Code**.



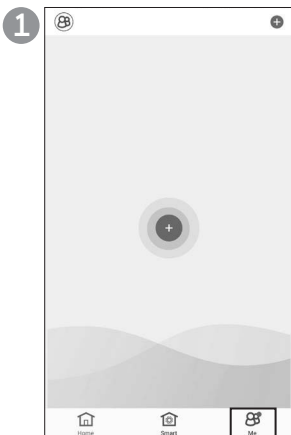
- Entrez le code de vérification.



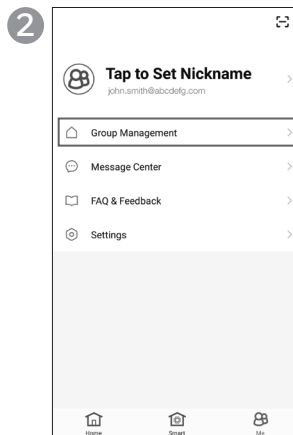
- Définissez le mot de passe.
- Appuyé sur **Next**.

\* L'utilisateur recevra un e-mail de vérification de « **system.az@notice.2.ismartlife.me** » avec le nom du contact « **Honeywell Air Comfort** » et le titre de l'objet « **Code de vérification d'inscription** ». Si l'e-mail n'est pas reçu dans votre boîte de réception, vérifiez vos dossiers de courrier indésirable ou de spam. Si vous n'avez pas reçu d'e-mail de vérification après 60 secondes, cliquez sur le bouton Renvoyer.

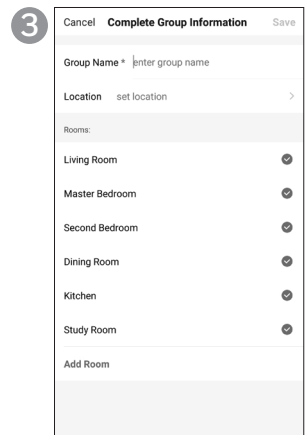
## CRÉATION D'UN GROUPE



- Appuyez sur **Me** en bas à droite.





- Appuyez sur **Group Management**.

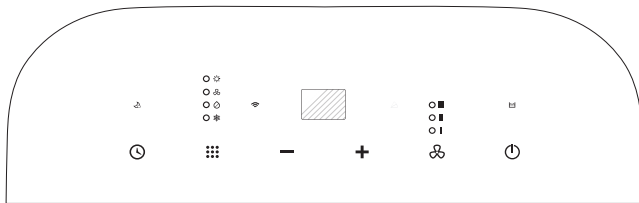


- Définissez les sections **Group Name** et **Location**.
- Marquez l'emplacement du climatiseur.
- Appuyé sur **Done**.


# CONNEXION DU CLIMATISEUR À L'APPLICATION

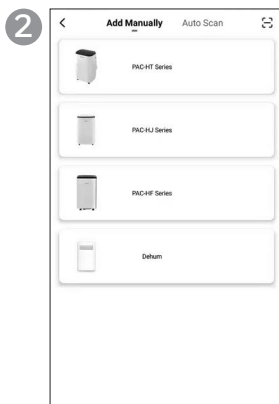


- Appuyez sur  pour allumer le climatiseur portable.
- Sur l'application, appuyez sur  pour ajouter un appareil.

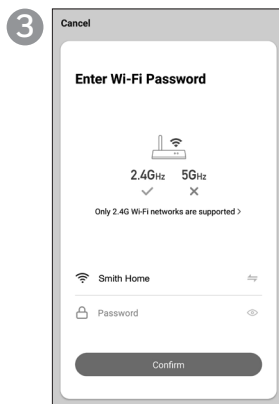


- Assurez-vous que votre produit est allumé et qu'il est en mode veille.

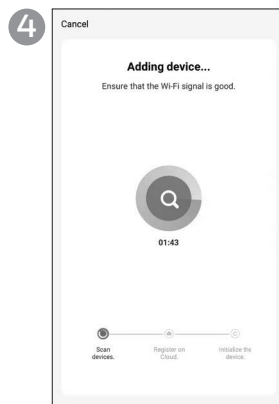
Appuyez sur le bouton Vitesse  et maintenez-le enfoncé pendant quelques secondes jusqu'à ce qu'il émette un signal sonore, le Wi-Fi sur le climatiseur portable est maintenant activé pour se connecter. Lors de la connexion, le voyant Wi-Fi du panneau de commande clignotera rapidement.



- Choisissez votre série **PAC**.



- Entrez le mot de passe Wi-Fi.
- Appuyez sur **Confirm**



- Attendez que la connexion soit terminée.
- Appuyez sur **Done**

# UTILISATION DE L'APPLICATION

## ÉCRAN PRINCIPAL

Contrôle parental

Conditions météorologiques actuelles

- Réglages de l'unité de température
- Température extérieure
- Humidité extérieure
- Pression d'air extérieur
- Vitesse du vent extérieur

Appareils connectés

Bouton Home

Bouton de contrôle Smart

Smith

Ajout d'un appareil

56°F Outdoor Temp. 88.2% Outdoor Humidity 1016hPa Outdoor Air Pres...

Rain

All Devices Living Room Master Bedroo ...

Air Conditioner

Emplacements

- Vue en grille
- Séquence de l'appareil
- Gestion des pièces

Allumer/éteindre l'appareil

- Gestion de groupe
- Centre de messagerie
- FAQ et commentaires
- Réglages
  - Sons
  - Notifications d'application
  - À propos
  - Diagnostic réseau
  - Effacer le cache
  - Déconnexion

## PARAMÈTRES DE GROUPE

Group Setting

Group Name Smith >

Room Management 6 Room(s) >

Location >

Group Member

John Smith john.smith@gmail.com Home Owner >

Add Member

Leave Group

Ajouter un membre du groupe

Supprimer un groupe

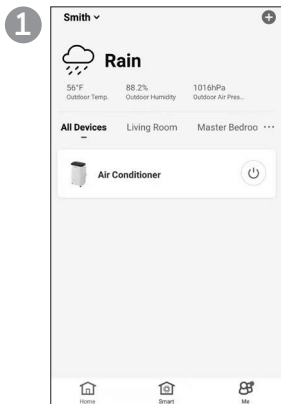
Définir le Group Name

Gestion des pièces

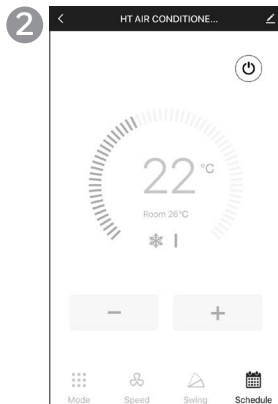
Définir Location du groupe


Configurer l'administrateur

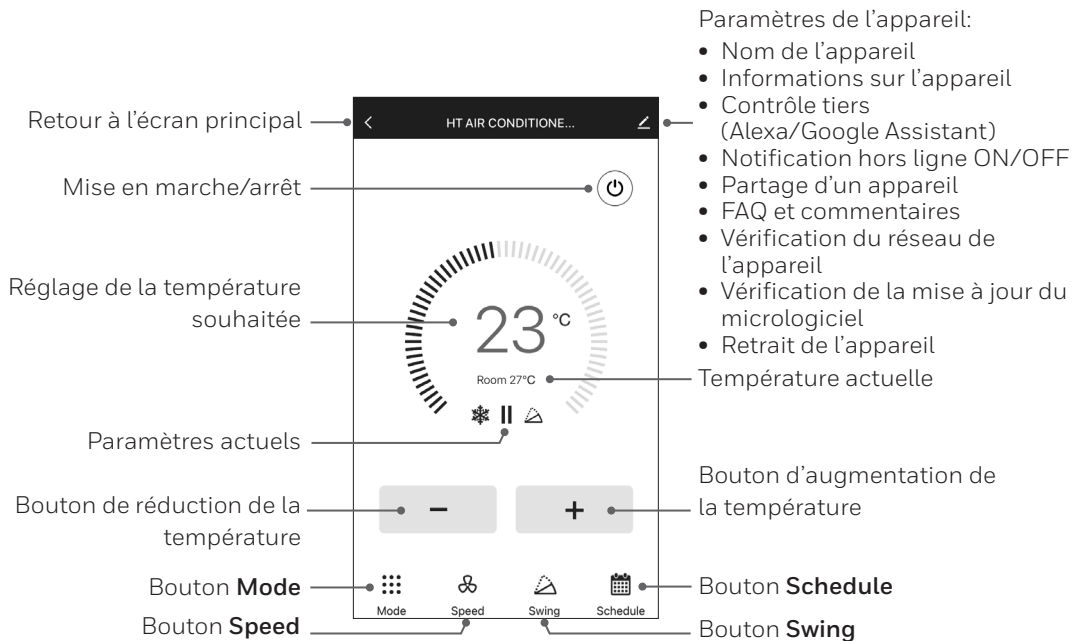




- Appuyez sur **Portable Air Conditioner**.

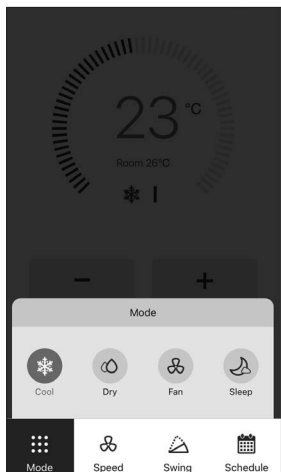


- Appuyez sur  pour activer ou désactiver le climatiseur portable.

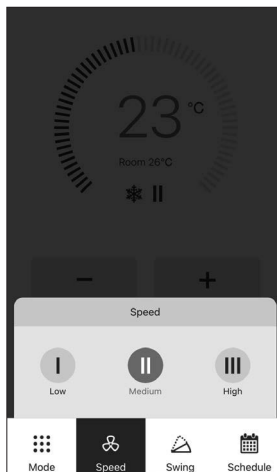


# UTILISATION DE L'APPLICATION (SUITE)

## RÉGLAGE DU MODE ET DE LA VITESSE DU VENTILATEUR



- Appuyez sur le bouton **Mode**.
- Sélectionnez le mode **Cool**, **Dry**, **Fan** ou **Sleep**.



- Appuyez sur le bouton **Speed**.
- Sélectionnez le réglage de vitesse du ventilateur **High**, **Medium** ou **Low**.

## RÉGLAGE D'UNE MINUTERIE

Cancel Add Save

11 11  
12 32  
13 33  
14 34  
15 35  
16 36  
17 37

Sun Mon Tue Wed Thur Fri Sat

Tag >

Notification

Power ON >

Bouton **Save**

Sélection de l'heure

Sélection des jours de minuterie

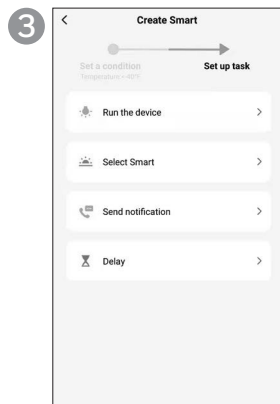
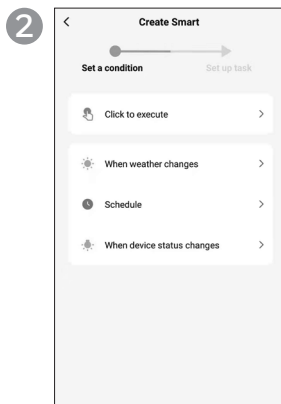
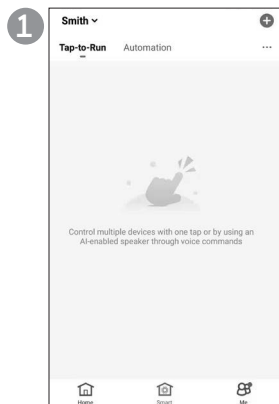
Nom de la programmation

Notification On/Off

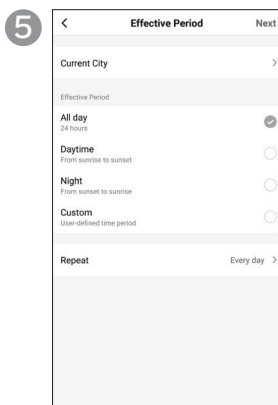
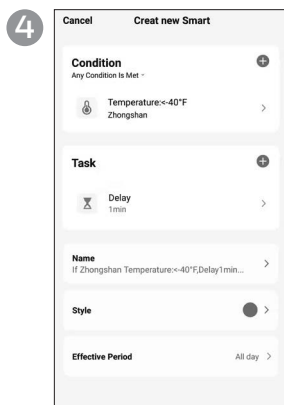
Paramètres ON/OFF de la minuterie Sélectionnez la fonction pour que l'appareil s'allume/ s'éteigne à la fin de la période sélectionnée.

- Appuyez sur le bouton de réglage de la **Schedule**.
- Appuyez sur **Add Timing**.
- Réglez le minuteur.
- Lorsque le minuteur est réglé, appuyez sur **Save**. Plusieurs minuteries peuvent être réglées en suivant les mêmes étapes.
- Le climatiseur s'éteint ou s'allume à l'heure définie et fonctionne ou reste éteint jusqu'à ce qu'il soit manuellement éteint ou réactivé. Si vous souhaitez régler l'appareil pour qu'il s'éteigne ou s'allume à une heure définie, réglez une deuxième minuterie pour automatiser cette action.

**REMARQUE:** La fonction Appuyer pour activer vous permet d'activer, grâce à une seule touche, un ensemble d'actions du climatiseur en même temps.



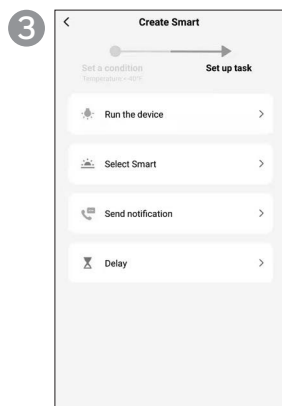
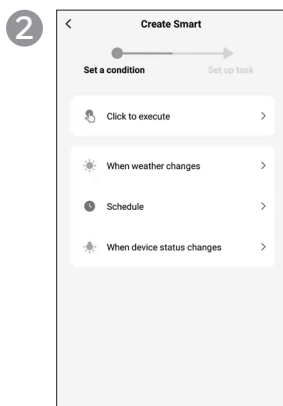
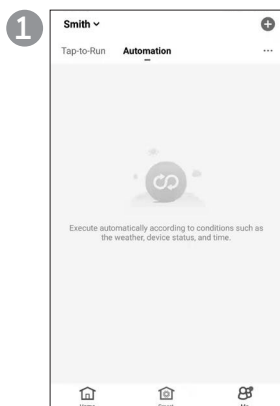
- Appuyez sur le bouton de contrôle **Smart**.
- Appuyez sur «**Tap-To-Run**».
- Appuyez sur **+**.
- Sélectionnez les conditions à ajouter.
- Sélectionnez la tâche à ajouter.



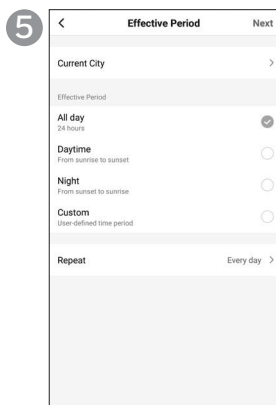
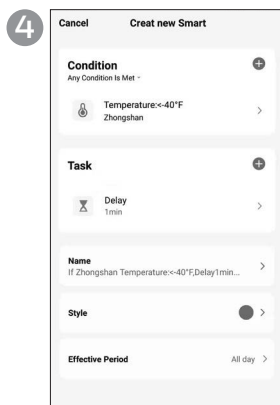
- Appuyez sur **Name** pour définir le nom de l'action relative à appuyer pour activer.
- Appuyez sur **Style** pour définir la couleur ou l'image de l'arrière-plan.
- Appuyez sur **Name** pour définir le nom de l'action relative à appuyer pour activer.
- Appuyez sur **Style** pour définir la couleur ou l'image de l'arrière-plan.

## AJOUTER UNE AUTOMATISATION

**REMARQUE:** La fonction d'automatisation active automatiquement un ensemble d'actions du climatiseur lorsque les conditions définies sont remplies.





- Appuyez sur le bouton de contrôle **Smart**.
- Appuyez sur «**Automatic**».
- Appuyez sur **+**.
- Sélectionnez les conditions à ajouter.
- Sélectionnez la tâche à ajouter.



- Appuyez sur **Name** pour définir le nom de l'action relative à appuyer pour activer.
- Appuyez sur **Style** pour définir la couleur ou l'image de l'arrière-plan.
- Appuyez sur **Name** pour définir le nom de l'action relative à appuyer pour activer.
- Appuyez sur **Style** pour définir la couleur ou l'image de l'arrière-plan.


## CONNEXION À AMAZON ECHO

**REMARQUE:** Assurez-vous que l'appareil Amazon Echo est allumé et connecté au réseau Wi-Fi.

- Ouvrez l'application «Amazon Alexa» sur votre appareil.
- Appuyez sur  puis sur Compétences et jeux **Skills & Games**.
- Appuyez sur  et saisissez Honeywell Air Comfort. Appuyez sur la fonction **Honeywell Air Comfort**.
- Appuyez sur le bouton **ENABLE TO USE**.
- Saisissez votre identifiant et votre mot de passe pour l'application Honeywell Air Comfort.
- Appuyez sur **Link Now** puis sur **Authorize**.
- Appuyez sur **Done**.
- Appuyez sur **DISCOVER DEVICE**. Choisissez «Climatiseur portable».
- Appuyez sur **SET UP DEVICE**. Choisissez un groupe pour l'appareil ou appuyez sur **SKIP**.
- Choisissez «Portable Air Conditioner».
- Appuyez sur **DONE**.

## CONNEXION À GOOGLE HOME

**REMARQUE:** Assurez-vous que l'appareil Google Home est allumé et connecté au réseau Wi-Fi.

- Ouvrez l'application «Google Home» sur votre appareil.
- Appuyez sur + en haut à gauche. Appuyez sur **Set up device**.
- Appuyez sur **Have something already set up?**
- Appuyez sur  et saisissez «Honeywell Air Comfort». Appuyez sur **Honeywell Air Comfort**.
- Saisissez votre identifiant et votre mot de passe pour l'application Honeywell Air Comfort.
- Appuyez sur **Link Now** puis sur **Authorize**.
- Pour ajouter le climatiseur portable à une pièce, appuyez sur le **Portable Air Conditioner** puis sur **Add to a room**. Ou appuyez sur **X** en haut à gauche pour ignorer.
- Choisissez une pièce pour l'appareil, appuyez sur **Next** puis sur **DONE**.

## Mise en marche/arrêt:

- Dites: «Alexa/Hey Google, allume/éteins le climatiseur portable».


## Réglage du niveau de température cible:

- Dites: «Alexa/Hey Google, règle le climatiseur portable sur XX».  
(Set between 16 °C – 31 °C)

## Activer / désactiver la fonction Appuyer pour activer / Automatisation:

- Dites: «Alexa/Hey Google, active/désactive <scenario name>».

# DIAGNOSTIC DE PANNE

Problème	Cause Possible	Solution
Impossible de s'inscrire ou de se connecter à un compte.	Le Wi-Fi de l'appareil mobile smart est désactivé.	Activez le Wi-Fi de l'appareil mobile smart.
	Le signal Wi-Fi est trop faible.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Installez un prolongateur Wi-Fi (non inclus).</li> <li>• Rapprochez le climatiseur portable du routeur Wi-Fi.</li> </ul>
	Vous avez oublié le mot de passe de votre compte.	Sur l'écran de connexion, appuyez sur « Mot de passe oublié » et saisissez votre mobile/e-mail, puis appuyez sur « Obtenir le code de validation ». Un SMS ou un e-mail vous sera envoyé. Suivez le processus pour réinitialiser votre mot de passe.
Le climatiseur portable ne peut pas être jumelé avec l'application Honeywell Air Comfort.	Le climatiseur portable n'est pas raccordé à la prise de courant.	Raccordez le climatiseur portable à la prise de courant.
	Le paramètre Wi-Fi de l'appareil n'est pas défini correctement.	Appuyez sur le bouton Vitesse ou sur  et maintenez-le enfoncé pendant quelques secondes jusqu'à ce qu'il émette un signal sonore, le Wi-Fi sur le climatiseur portable est maintenant activé pour se connecter. Lors de la connexion, le voyant Wi-Fi du panneau de commande clignotera.

Problème	Cause Possible	Solution
Le climatiseur portable ne peut pas être jumelé avec l'application Honeywell Air Comfort. (SUITE)	Le signal Wi-Fi est trop faible.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Installez un prolongateur Wi-Fi (non inclus).</li> <li>• Rapprochez le climatiseur portable du routeur Wi-Fi.</li> </ul>
	La fréquence de connexion Wi-Fi est incorrecte.	Sélectionnez un réseau Wi-Fi de <b>2,4 GHz</b> .
	Le mot de passe Wi-Fi est incorrect.	Utilisez un mot de passe Wi-Fi correct.
	Le réseau Wi-Fi est invisible.	Réglez le réseau Wi-Fi sur visible.
	Le nom Wi-Fi utilise des caractères étrangers.	Définissez le nom du Wi-Fi pour utiliser uniquement des caractères alphabétiques et des chiffres standard.
	La méthode de cryptage du paramètre sans fil du routeur est incorrecte.	Réglez la méthode de cryptage du paramètre sans fil du routeur sur «WPA2-PSK» et le type d'authentification sur «AES», ou les deux sont définis comme automatiques. <b>Remarque:</b> « 802.11n uniquement » n'est pas autorisé en mode sans fil.
	Le nombre de périphériques connectés a atteint la limite du routeur.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Désactivez les fonctions Wi-Fi de certains appareils connectés.</li> <li>• Reconfigurez le routeur.</li> </ul>
Le routeur a activé le filtrage d'adresse MAC sans fil.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Retirez l'appareil du filtrage d'adresse MAC sur le routeur.</li> <li>• Assurez-vous que le routeur n'interdit pas l'appareil de se connecter au réseau.</li> </ul>	

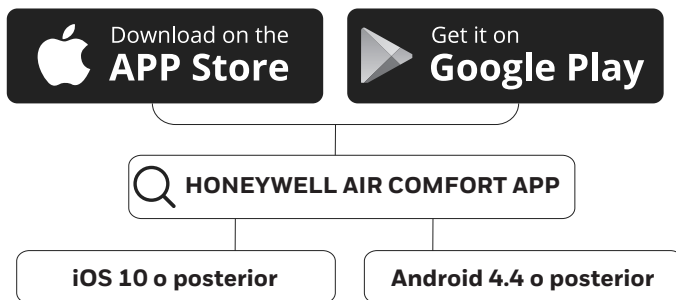
# GUÍA DE INICIO RÁPIDO - HONEYWELL AIR COMFORT APP

Gracias por adquirir un Aire Acondicionado Portátil Inteligente Honeywell. Esta Guía de Inicio Rápido tiene por objeto proporcionarle información importante para configurar y operar la app Honeywell Air Comfort y un dispositivo Amazon Echo o Google Home.

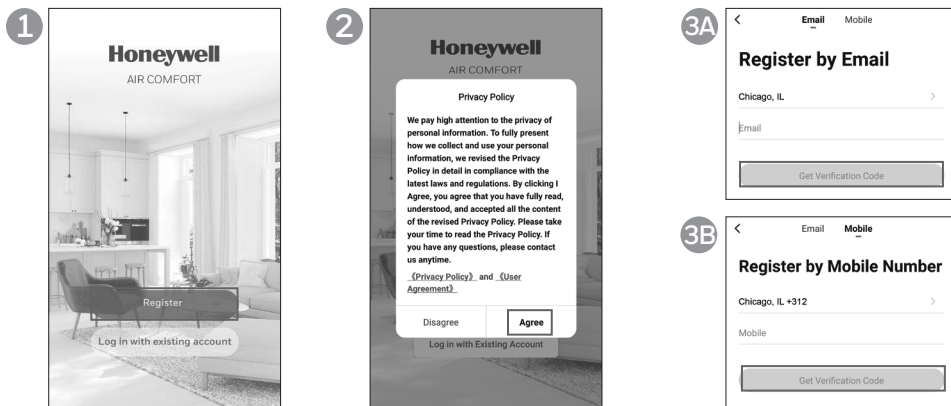
## DESCARGAR LA APP

**ATENCIÓN:** El aire acondicionado portátil inteligente y la app Honeywell Air Comfort requieren una conexión a una red wifi de **2,4 GHz** para usarlos sin problemas a través de su dispositivo.

**NOTA::** Asegúrese de que su contraseña wifi no contenga ninguno de los caracteres siguientes: ", /, \ or &.

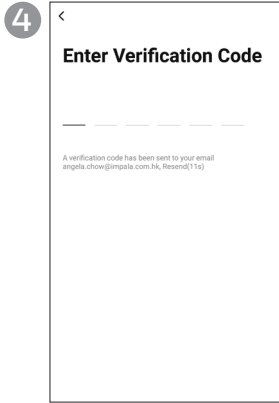


## REGISTRAR UNA CUENTA

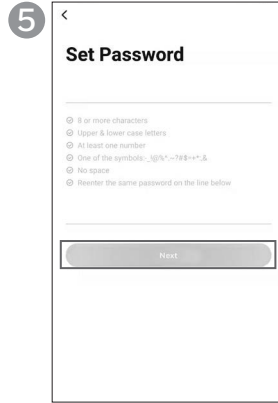


- Abra la app.
- Pulse **Register**.
- Lea la política de privacidad. Pulse **Agree** si está de acuerdo con la política de privacidad.
- Introduzca su correo (3A) o su número de teléfono móvil (3B).
- Pulse **Get Verification Code**.





- Introduzca el código de verificación.



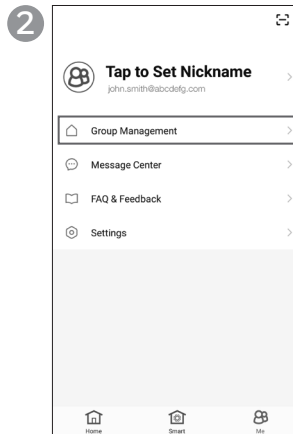
- Establezca la contraseña.
- Pulse **Next**.

\* El usuario recibirá un correo de verificación de "system.az@notice.2.ismartlife.me" con el nombre de contacto "Honeywell Air Comfort" y el título del asunto "Registration Verification Code". Si no recibe el correo en su bandeja de entrada, revise sus carpetas de correo basura o correo no deseado. Si no recibe un correo con el código de verificación después de 60 segundos, pulse el botón reenviar.

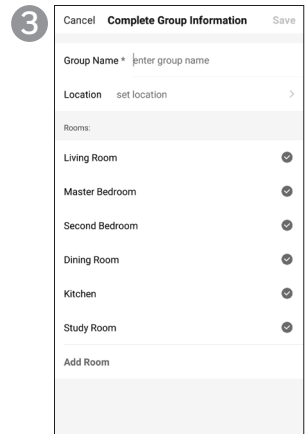
## ESTABLECER UN GRUPO



- Pulse **Me** en la parte inferior derecha.

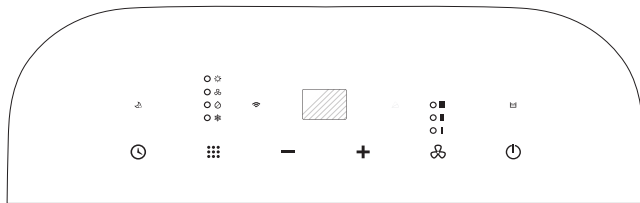
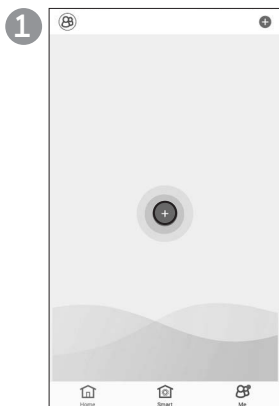


- Pulse **Group Management**.






- Escriba el **Group Name** y establezca la **Location**.
- Marque la ubicación del aire acondicionado.
- Pulse **Done Done**.

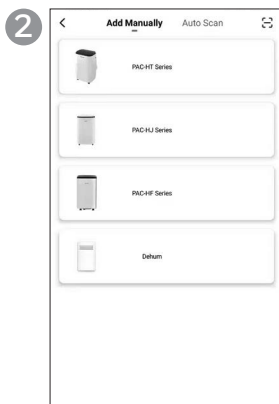
# CONECTAR EL AIRE ACONDICIONADO CON LA APP



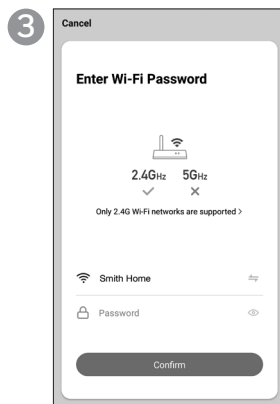
- Por favor, asegúrese de que su producto esté conectado a la corriente y en el modo de espera.

En el dispositivo, mantenga pulsado el botón de velocidad  unos segundos hasta que emita un sonido: el aire acondicionado está listo para conectarse. Durante la conexión, la luz indicadora de la señal wifi del panel de control parpadeará con rapidez.

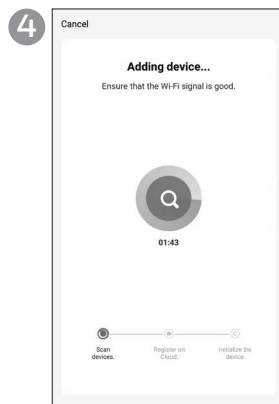
- Pulse  para encender el aire acondicionado portátil.
- En la app, pulse  para añadir un dispositivo.



- Elija su serie **PAC**.




- Introduzca la contraseña de la red wifi.
- Pulse **Confirm**



- Espere hasta que la conexión se haya establecido.
- Pulse **Done**

# CÓMO USAR LA APP

## PANTALLA PRINCIPAL



Ajustes domésticos

Condicionales climáticas presentes

- Ajustes de la temperatura
- Temperatura exterior
- Humedad exterior
- Presión atmosférica exterior
- Velocidad del viento exterior

Dispositivos conectados

Botón **Home**

Botón de control **Smart**

Smith ▾

+

Rain

56°F Outdoor Temp. 88.2% Outdoor Humidity 1016hPa Outdoor Air Pres...

All Devices Living Room Master Bedroo ...

Air Conditioner

Ubicaciones

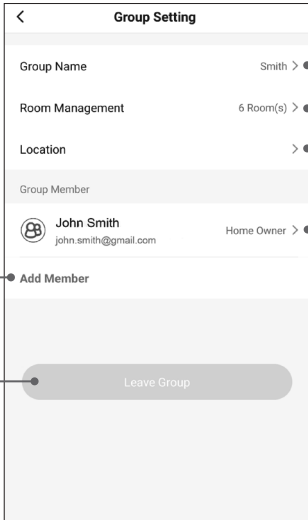
- Vista en cuadrícula
- Secuencia de dispositivos
- Gestión de habitaciones

Encender/apagar el aparato

- Gestión del hogar
- Centro de mensajes
- FAQ y Feedback
- Ajuste
  - Sonido
  - Aviso de mensaje de App
  - Acerca de
  - Diagnóstico de Red
  - Borrar caché
  - Cerrar sesión

Home Smart Me

## AJUSTES DE GRUPO



< Group Setting

Group Name Smith >

Room Management 6 Room(s) >

Location >

Group Member

John Smith john.smith@gmail.com Home Owner >

Add Member

Leave Group

Añadir un miembro en el grupo

Eliminar un grupo

Establecer el **Group Name**

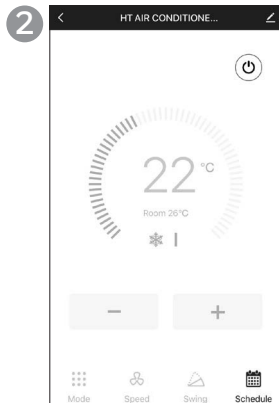
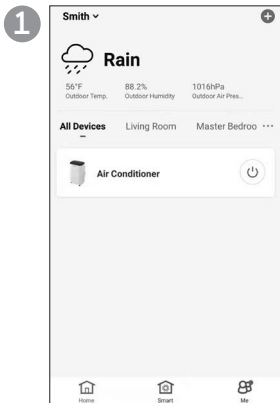
**Gestión de habitaciones**

Establecer la **Location** del grupo


Establecer el administrador

# CÓMO USAR LA APP (CONTINUACIÓN)

## CONTROLES BÁSICOS



- Pulse **Portable Air Conditioner**.

- Pulse  para encender o apagar el aire acondicionado portátil.

Ajustes del dispositivo:

- Nombre del dispositivo
- Información del dispositivo
- Control de terceros (Alexa/Google Assistant)
- Activar/desactivar notificaciones de desconexión
- Compartir dispositivo
- FAQ y Comentarios
- Examinar la red del dispositivo
- Buscar actualizaciones del firmware
- Eliminar dispositivo

Volver a la pantalla principal

Encender/apagar



Establecer la temperatura deseada














Ajustes actuales

Botón de disminución de la temperatura

Botón **Mode**

Botón **Speed**

HT AIR CONDITIONE...  

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

Temperatura actual

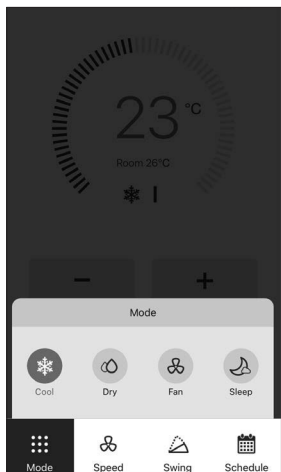
Botón de aumento de la temperatura

Botón **Schedule**

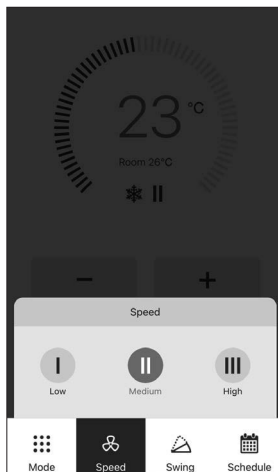
Botón **Swing**

# USING THE APP (CONTINUED)

## SETTING THE MODE AND FAN SPEED



- Pulse el botón **Mode**.
- Elija el modo **Cool, Dry, Fan** o **Sleep**.



- Pulse el botón **Speed**.
- Selecciona una velocidad **High, Medium** o **Low**.

## ESTABLECER UN PROGRAMA DE TIEMPO

Selección de la hora

Selección de los días

Nombre del programa de tiempo

Activar/desactivar notificaciones

Botón Save

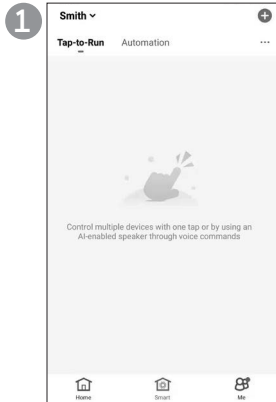
Ajustes de activación/desactivación del programa de tiempo

- Pulse el botón de ajuste **Schedule**.
- Pulse **Add Timing**.
- Ajuste el/los programa(s) de tiempo.
- Una vez ajustado el programa de tiempo, pulse **Guardar**. Se pueden establecer múltiples programas de tiempo siguiendo los mismos pasos.
- El aire acondicionado se apagará y encenderá a las horas establecidas y funcionará o se mantendrá apagado hasta que sea activado o apagado manualmente otra vez. Si desea programar la unidad para que se encienda o apague en un periodo determinado, establezca un segundo programa de tiempo para automatizar esta acción.

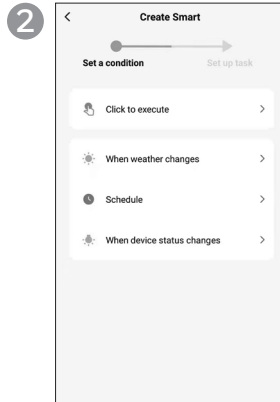
# CÓMO USAR LA APP (CONTINUACIÓN)

## AÑADIR UN EJECUTE

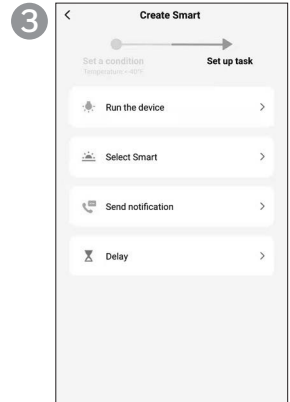
**NOTA:** La función ejecute le permite activar simultáneamente una serie de acciones del aire acondicionado con una sola pulsación.



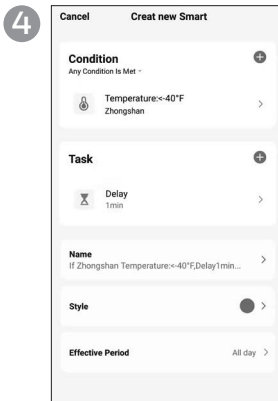
- Pulse el botón de control **Smart**.
- Pulse **“Tap-to-Run”**.
- Pulse **+**.



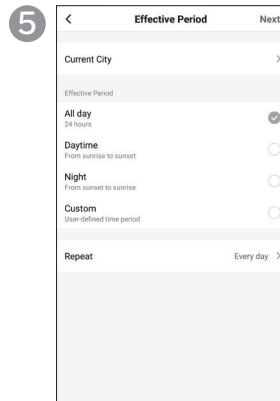
- Seleccione las condiciones que quiera añadir.



- Seleccione la tarea que quiera añadir.



- Pulse **Name** para ponerle un nombre al ejecute.
- Pulse **Style** para establecer el color de fondo o una imagen.

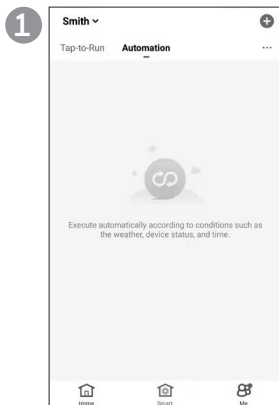


- Pulse **Effective Period** para seleccionar cuándo se debe activar la acción de ejecute.
- Pulse **Next**.
- Pulse **Save**.

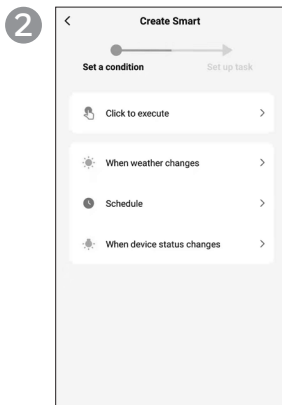
# CÓMO USAR LA APP (CONTINUACIÓN)

## AÑADIR UNA AUTOMATIZACIÓN

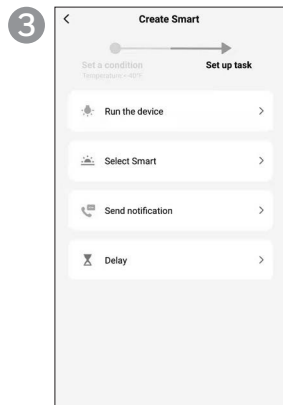
**NOTA:** La función de automatización activar automáticamente un conjunto de acciones del aire acondicionado cuando se dan una serie de circunstancias.



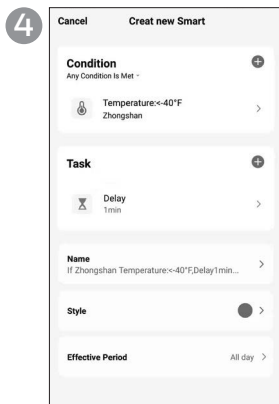
- Pulse el botón de control **Smart**.
- Pulse **“Automatic”**.
- Pulse **+**.



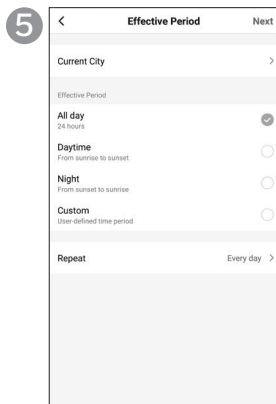
- Seleccione las condiciones que quiera añadir.



- Seleccione la tarea que quiera añadir.





- Pulse **Name** para ponerle un nombre al ejecute.
- Pulse **Style** para establecer el color de fondo o una imagen.



- Pulse **Effective Period** para seleccionar cuándo se debe activar la acción de ejecute.
- Pulse **Next**.
- Pulse **Save**.


## CONEXIÓN A AMAZON ECHO

**NOTA:** Asegúrese de que su dispositivo Amazon Echo esté encendido y conectado a la red wifi.

- Abra la app "Amazon Alexa" en su dispositivo.
- Pulse  y luego **Skills & Games**.
- Pulse  y escriba "Honeywell Air Comfort". Pulse la skill **Honeywell Air Comfort**.
- Pulse el botón **ENABLE TO USE**.
- Introduzca el inicio de sesión y contraseña de la app Honeywell Air Comfort.
- Pulse **Link Now** y luego **Authorize**.
- Pulse **Done**.
- Pulse **DISCOVER DEVICE**. Pulse "Portable Air Conditioner".
- Pulse **SET UP DEVICE**. Elija un grupo para el dispositivo y pulse **SKIP**.
- Pulse "Portable Air Conditioner".
- Pulse **DONE**.

## CONECTAR A GOOGLE HOME

**NOTA:** Asegúrese de que su dispositivo Google Home esté encendido y conectado a la red wifi.

- Abra la app "Google Home" en su dispositivo.
- Pulse + en la parte superior izquierda. Pulse **Set up device**.
- Pulse **Have something already set up?**
- Pulse  y escriba "Honeywell Air Comfort". Pulse **Honeywell Air Comfort**.
- Introduzca el inicio de sesión y contraseña de la app Honeywell Air Comfort.
- Pulse **Link Now** y luego **Authorize**.
- Para añadir el aire acondicionado portátil a su habitación, pulse **Portable Air Conditioner** y luego **Add to a room**. O pulse **X** en la parte superior izquierda para saltar.
- Elija una habitación para el dispositivo, pulse **Next** y luego **DONE**.



## Encender/apagar:

- Diga: “Alexa/Hey enciende/apaga el aire acondicionado portátil”.


## Ajustar el nivel de temperatura deseado:

- Diga: “Alexa/Hey Google, ajusta el aire acondicionado portátil a XX”.  
(Ajustar entre 16 °C – 31 °C)

## Activar/desactivar la función Ejecute/Automatización:

- Diga: “Alexa/Hey Google, activa/desactiva <scenariio name>”.

# RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posibles Causa	Solución
No le es posible registrarse o iniciar la sesión de una cuenta.	La función wifi del dispositivo móvil inteligente está desactivada.	Encienda la función wifi del dispositivo móvil inteligente.
	La señal wifi es muy débil.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Instale un extensor wifi (no incluido).</li> <li>• Acerque el aire acondicionado portátil al enrutador wifi.</li> </ul>
	Se ha olvidado de la contraseña de su cuenta.	En la pantalla de inicio de sesión: pulse “Forgot Password”, introduzca su número móvil o correo electrónico, y pulse “Get Verification Code”. Se le enviará un SMS o un correo electrónico. Siga los pasos para restablecer su contraseña.
El aire acondicionado portátil no puede emparejarse con la app Honeywell Air Comfort.	El aire acondicionado portátil no está conectado a la toma de corriente.	Conecta el aire acondicionado portátil a la toma de corriente.
	Los ajustes de la red wifi no han sido configurados correctamente en el dispositivo.	En el dispositivo: mantenga pulsado el botón de velocidad  unos segundos hasta que emita un sonido: el aire acondicionado está listo para conectarse. Durante la conexión, la luz indicadora de la señal wifi del panel de control parpadeará.

# RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS (CONTINUED)

Problema	Posibles Causa	Solución
El aire acondicionado portátil no puede emparejarse con la app Honeywell Air Comfort. (Continued)	La señal wifi es muy débil.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Instale un extensor wifi (no incluido).</li> <li>• Acerque el aire acondicionado portátil al enrutador wifi.</li> </ul>
	La frecuencia de la conexión wifi es incorrecta.	Seleccione una red wifi de <b>2,4 GHz</b> .
	La contraseña de la red wifi es incorrecta.	Introduzca la contraseña correcta de la red wifi.
	La red wifi está en el modo oculto.	Ajuste la red wifi para que sea visible.
	El nombre de la red wifi utiliza caracteres no reconocidos.	Ajuste el nombre de la red wifi de manera que solo incluya caracteres alfabéticos y números normales.
	El método de codificación de la señal inalámbrica del enrutador es incorrecto.	Utilice el método de codificación "WPA2-PSK" para la señal inalámbrica del enrutador y el tipo de autenticación "AES". O bien, establezca la opción automática para ambos. <b>Nota:</b> la opción "802.11n solamente" no está permitida en el modo inalámbrico.
	El número de dispositivos conectados ha alcanzado el límite del enrutador.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Desactive la función wifi de algunos de los dispositivos conectados.</li> <li>• Reconfigure el enrutador.</li> </ul>
El enrutador tiene habilitado el filtro de la dirección MAC inalámbrica.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Quite el dispositivo del filtro de la dirección MAC inalámbrica en el enrutador.</li> <li>• A la hora de conectarlo a la red, asegúrese de que el dispositivo no esté prohibido por el enrutador.</li> </ul>	

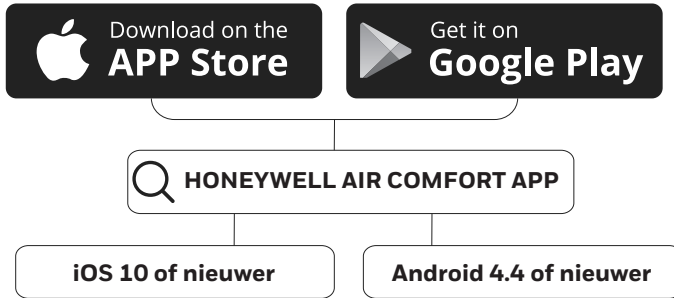
# SNELSTARTGIDS - HONEYWELL AIR COMFORT APP

Dank u voor het kopen van een Honeywell Slimme Mobiele Airconditioner. Deze Snelstartgids geeft u belangrijke informatie om uw Honeywell Comfort App en Amazon Echo / Google Home-apparaat in te stellen en te bedienen.

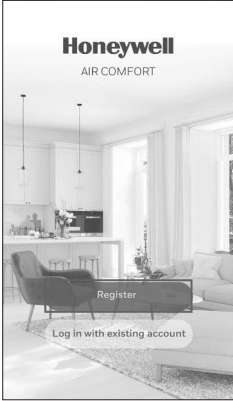
## DE APP DOWNLOADEN

**LET OP:** De slimme mobiele airconditioner en de Honeywell Comfort app moeten verbonden zijn op een **2,4 GHz** Wi-Fi netwerk voor een goede werking van uw apparaat.

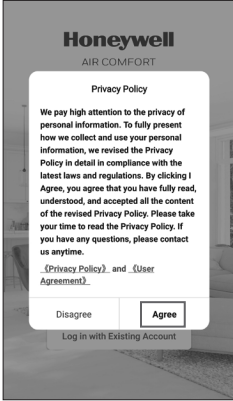
**OPMERKING:** Uw wifi-wachtwoord mag niet de volgende characters bevatten: ", /, \ or &.



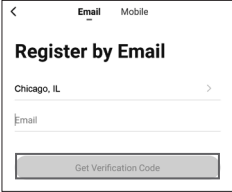
## EEN ACCOUNT AANMAKEN

- 

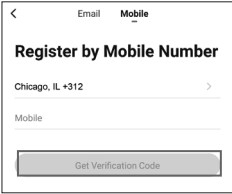
1

  - Open de app.
  - Druk op **Register**.
- 

2

  - Lees het Privacybeleid. Als u akkoord gaat met het Privacybeleid, drukt u op **Agree**.
- 

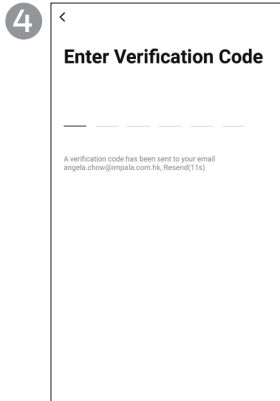
3A



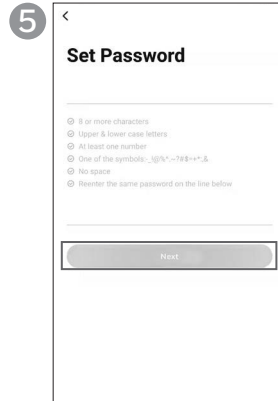
3B

  - Vul uw e-mail (3A) of mobiele telefoonnummer (3B) in.
  - Druk op **Get Verification Code**

# EEN ACCOUNT AANMAKEN (VERVOLG)



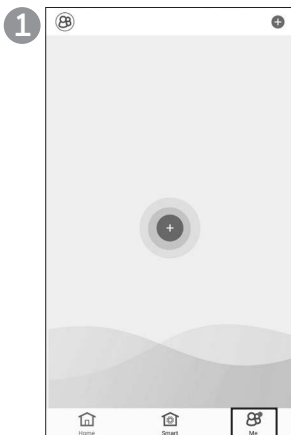
- Vul de verificatiecode in.



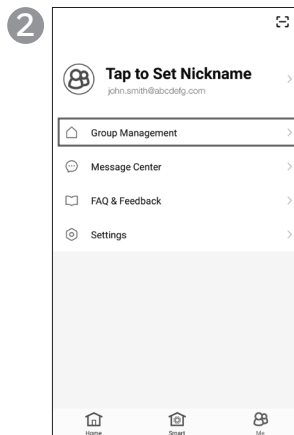
- Vul uw wachtwoord in.
- Druk op **Next**.

\* De gebruiker ontvangt een verificatiemail van 'system.az@notice.2.ismartlife.me' met contactnaam 'Honeywell Air Comfort' en onderwerp 'Registratie verificatiecode'. Als u geen e-mail in uw inbox heeft ontvangen, controleer uw junk of spam map. Als u geen verificatiemail na 60 seconden hebt ontvangen, druk dan op de knop opnieuw versturen.

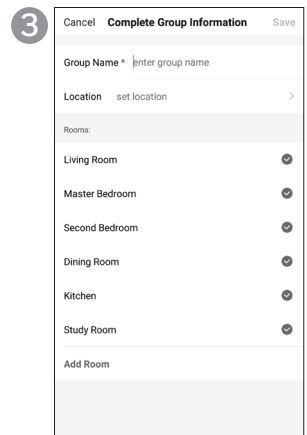
## SETTING UP A GROUP



- Druk op **Me** rechtsonder.





- Druk op **Group Management**.

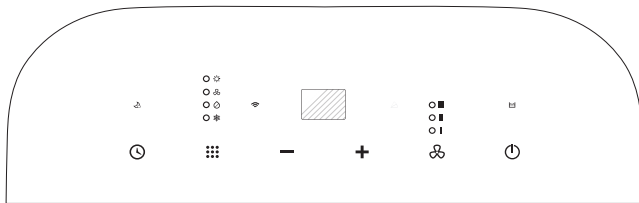


- Druk op **Group Name** en **Location** in.
- Vul de locatie van de airconditioner in.
- Druk op **Done**.

# DE AIRCONDITIONER VERBINDEN MET DE APP

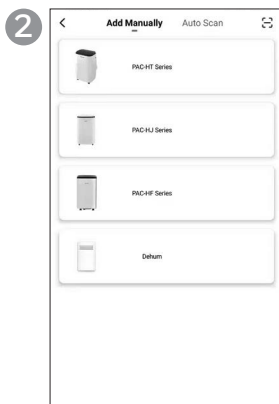


- Druk op  om de mobiele airconditioner aan te zetten.
- Druk in de app op  om een apparaat toe te voegen.

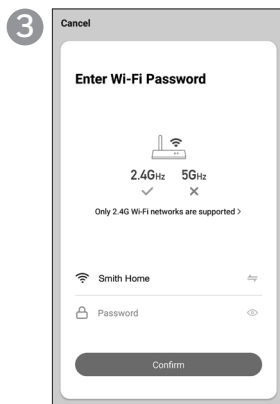


- Zorg ervoor dat uw product is ingeschakeld en het op standbymodus staat.

Druk en hou de snelheidsknop  een paar seconden ingedrukt tot het apparaat een geluid maakt, wifi op de mobiele airconditioner is nu geactiveerd om verbinding te maken. Terwijl het verbinding maakt, gaat het wifi-indicatielampje op het bedieningspaneel knipperen snel.



- Kies uw **PAC**-reeks.



- Vul het wifi-wachtwoord in.
- Druk op **Confirm**



- Wacht tot de verbinding is voltooid.
- Druk op **Done**

# DE APP GEBRUIKEN

## HOOFDSCHERM

Gezinsinstellingen

Huidige weersomstandigheden

• Temperatuurinstellingen van het apparaat

• Temperatuur Buitenshuis

• Vochtigheid Buitenshuis

• Luchtdruk Buitenshuis

• Windsnelheid Buitenshuis

Verbonden apparaten

Home knop

Smart bedieningsknop

Smith

+

Een apparaat toevoegen

56°F Outdoor Temp. 88.2% Outdoor Humidity 1016hPa Outdoor Air Pres...

Rain

All Devices Living Room Master Bedroo ...

Locaties

• Rasterweergave

• Volgorde apparaten

• Kamerinstellingen

Schakel het toestel AAN/UIT

• Groepsbeheer

• Informatiecentrum

• FAQ & Feedback

• Instellingen

- Geluid
- Apmeldingen
- Over
- Netwerkd Diagnose
- Cache wissen
- Uitloggen

Home Smart Me

## GROEPSINSTELLINGEN

Group Setting

Group Name Smith >

Room Management 6 Room(s) >

Location >

Group Member

John Smith john.smith@gmail.com Home Owner >

Een groepslid toevoegen

Add Member

Een groep verwijderen

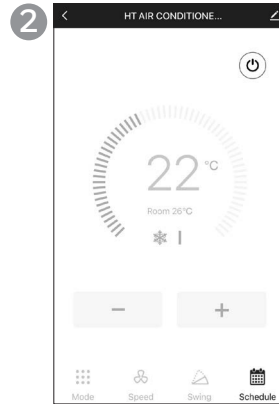
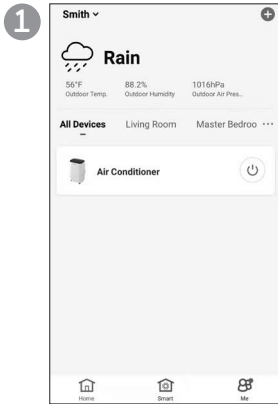
Leave Group

Instellen van de **Group Name**


**Kamerinstellingen**

Instellen van de groeps **Location**

De beheerder instellen



- Druk op **Portable Air Conditioner**.

- Druk op  om de mobiele airconditioner aan/uit te schakelen.

Ga terug naar het hoofdscherm

Aan/uit inschakelen

Reeks gewenste temperatuur

Huidige instellingen

Temperatuur naar beneden knop

Mode knop

Speed knop

HT AIR CONDITIONE...

Apparaatinstellingen:

- Apparaatnaam
- Apparaat informatie
- Externe controle (Alexa/Google Assistant)
- Externe controle
- Het apparaat delen
- FAQ & Feedback
- Controleer het netwerk van het apparaat
- Controleer de Firmware-update
- Huidige temperatuur

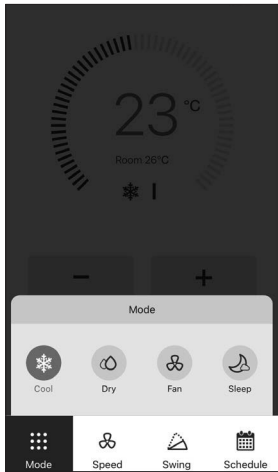
Verwijder het apparaat

Temperatuur naar boven knop

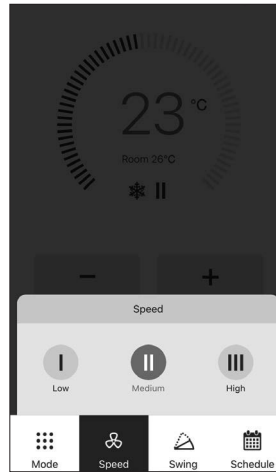
Schedule knop

Swing knop

## MODUS EN VENTILATORSNELHEID INSTELLEN



- Druk op de **Mode** knop.
- Selecteer **Cool, Dry, Fan** of **Sleep** ventilatorsnelheid.



- Druk op de **Speed** knop.
- Selecteer **High, Medium** of **Low** ventilatorsnelheid.

## INSTELLEN VAN EEN TIMER

Tijd selecteren

Timer dagen selectie

Schemanaam

Aan-/uitmelding

Save knop

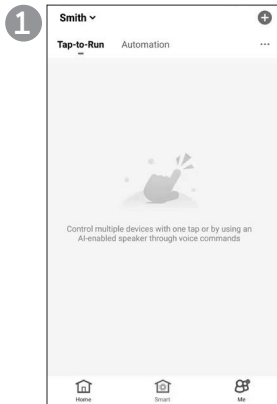
Timer AAN/UIT instellingen  
Selecteer zodat het apparaat gaat draaien

AAN/UIT nadat toestel de geselecteerde tijd voltooit periode.

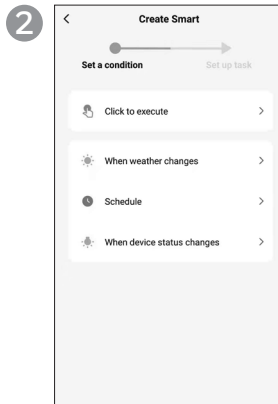
- Druk op de Schedule instellingsknop.
- Druk op **Add Timing**.
- Stel de timer(s) in.
- Wanneer de timer is ingesteld, drukt u op **Save**. Meerdere timers kunnen worden ingesteld met dezelfde stappen.
- De airconditioner zal op de ingestelde tijd aan- of uitschakelen, of blijft UIT totdat het handmatig wordt aan- of uitgeschakeld. Als u het apparaat op een ingestelde tijd wilt aan- of uitschakelen, dient u een tweede tijdopnemer in te stellen om dit te automatiseren.



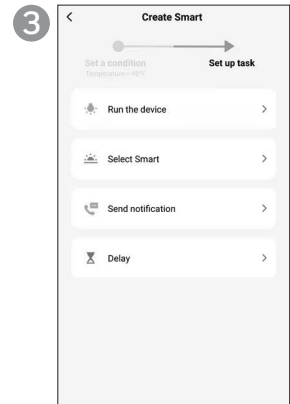
**OPMERKING:** De druk-om-te-starten functie zorgt ervoor dat u een reeks airconditioner handelingen tegelijkertijd kunt activeren.



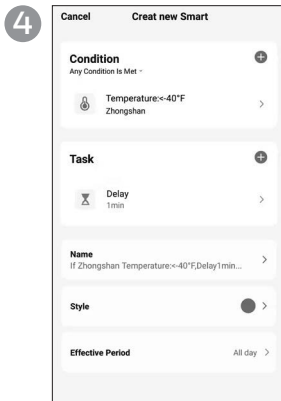
- Druk op de **Smart** bedieningsknop.
- Druk op **“Tap-to-Run”**.
- Druk op **+**.



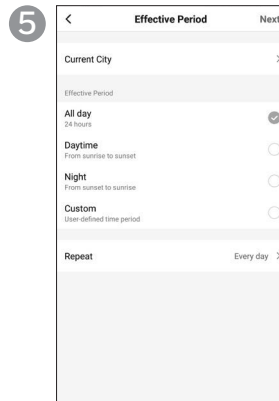
- Selecteer de voorwaarde(n) die u wilt toevoegen.



- Selecteer de taak die u wilt toevoegen.

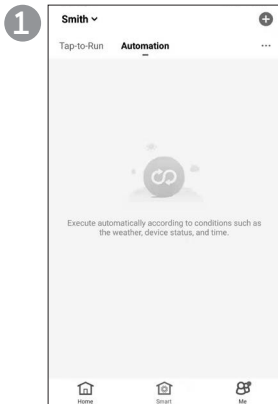


- Druk op **Name** om de naam van de tap-to-run in te stellen.
- Druk op **Style** om een achtergrondkleur of afbeelding in te stellen.

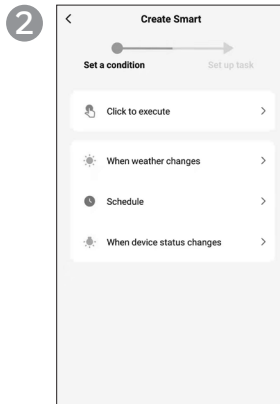


- Druk op **Effective Period** om te selecteren wanneer de tap-to-run actie moet worden geactiveerd.
- Druk op **Next**.
- Druk op **Save**.

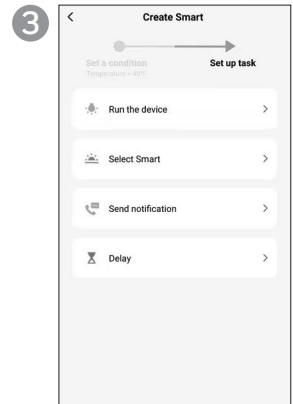
**OPMERKING:** De automatiseringsfunctie activeert automatisch een reeks aircondition functies als aan de vastgestelde voorwaarden zijn voldaan.



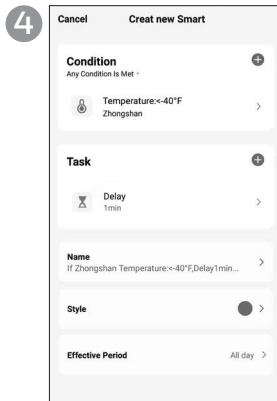
- 1 Druk op de Smartbedieningsknop.
- 2 Druk op "Automatic".
- 3 Druk op +.



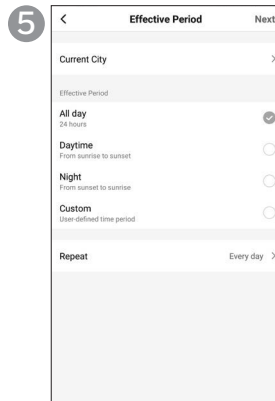
- 4 Selecteer de voorwaarde(n) die u wilt toevoegen.



- 5 Selecteer de taak die u wilt toevoegen.





- 6 Druk op **Name** om de naam van de tap-to-run in te stellen.
- 7 Druk op **Style** om een achtergrondkleur of afbeelding in te stellen.



- 8 Druk op Effective Period om te selecteren wanneer de tap-to-run actie moet worden geactiveerd.
- 9 Druk op **Next**.
- 10 Druk op **Save**.


## VERBINDING MAKEN MET AMAZON EC

**OPMERKING:** Zorg ervoor dat uw Amazon Echo apparaat is ingeschakeld en verbonden met het wifi-netwerk.

- Open de 'Amazon Alexa' app op uw apparaat.
- Druk op  and then **Skills & Games**.
- Druk op  en type "Honeywell Air Comfort". Druk op Honeywell Air Comfort vaardigheid.
- Druk op **ENABLE TO USE** knop.
- Voer uw Honeywell Air Comfort App login en wachtwoord in.
- Druk op **Link Now** en dan op **Authorize**.
- Druk op **Done**.
- Druk op **DISCOVER DEVICE**. Kies "Portable Air Conditioner".
- Druk op **SET UP DEVICE**. Kies een groep voor het apparaat of druk op **SKIP**.
- Kies "Portable Air Conditioner".
- Druk op **DONE**.

## VERBINDING MAKEN MET GOOGLE HOME

**OPMERKING:** Zorg ervoor dat uw Amazon Echo-apparaat is ingeschakeld en verbonden met het wifi-netwerk.

- Open de 'Google Home'-app op uw apparaat.
- Druk op + linksboven. Druk op **Set up device**.
- Druk op **Have something already set up?**
- Druk op  en type 'Honeywell Air Comfort'. Druk op **Honeywell Air Comfort**.
- Voer uw Honeywell Air Comfort App login en wachtwoord in.
- Druk op **Link Now** en dan druk op **Authorize**.
- Om de mobiele airconditioner aan een kamer toe te voegen, drukt u op **Portable Air Conditioner** en dan op **Add to a room**. Of druk op **X** linksboven om over te slaan.
- Kies een kamer voor het apparaat, druk op **Next** en dan **DONE**.

## Aan-/uitschakelen:

- Zeg: 'Alexa/Hey Google, zet mobiele airconditioner aan/uit'.


## De gewenste temperatuur instellen:

- Zeg: 'Alexa/Hey Google, Mobiele Airconditioner instellen op XX'.  
(Instellen tussen 16 °C – 31 °C)

## De druk-om-te-starten aan-/uitschakelen:

- Zeg: 'Alexa/Hey Google, doe <scenario name> aan/uit'.

## PROBLEEMOPLOSSING

Probleem	Mogelijke Oorzaak	Oplossing
Niet in staat om te registreren/in te loggen op een account.	Wifi van het mobiele slimme apparaat is uitgeschakeld.	Zet de wifi van het mobiele slimme apparaat aan.
	Het wifi-signaal is te zwak.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Installeer een wifi-extender (niet inbegrepen).</li><li>• Verplaats de mobiele airconditioner dichterbij de wifi-router.</li></ul>
	Wachtwoord van uw account vergeten.	Bij het inlogscherf, drukt u op 'Forgot Password' en voert u uw Mobiel/E-mail in, dan drukt u op 'Get Verification Code'. Een SMS of een e-mail zal naar u worden verzonden. Volg het proces om uw wachtwoord te resetten.
De mobiele airconditioner kan niet koppelen met de Honeywell Comfort App.	De mobiele airconditioner is niet verbonden met het stopcontact.	Verbind de mobiele airconditioner met het stopcontact.
	De wifi-instellingen op het apparaat is niet juist geplaatst.	Druk en hou de snelheids  op het apparaat een paar seconden ingedrukt tot het een geluid maakt, wifi op de draagbare airconditioner is nu geactiveerd om verbinding te maken. Tijdens het verbinden, knippert het wifi-indicatielampje op het bedieningspaneel.

# PROBLEEMOPLOSSING (VERVOLG)

Probleem	Mogelijke Oorzaak	Oplossing
De mobiele airconditioner kan niet koppelen met de Honeywell Comfort App. (Vervolg)	Het wifi-signaal is te zwak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Installeer een wifi-extender (niet inbegrepen).</li> <li>• Verplaats de mobiele airconditioner dichterbij de wifi-router.</li> </ul>
	De wifinetwerkfrequentie is onjuist.	Selecteer een <b>2,4 GHz</b> wifi-netwerk.
	Het wifi-wachtwoord is onjuist.	Gebruik een correct wifi-wachtwoord.
	Het wifi-netwerk is niet zichtbaar.	Stel het wifi-netwerk in op zichtbaar.
	De wifi-naam bestaat uit buitenlandse tekens.	Gebruik een wifi-naam met standaard letters en nummers.
	De encryptiemethode van de draadloze routerinstelling is verkeerd.	Stel de encryptiemethode van de draadloze routerinstelling in op 'WPA2 - PSK' en de authenticatietype op 'AES', of allebei op automatisch. <b>Opmerking:</b> 'alleen 802.11n' is niet toegestaan in draadloze modus.
	Het aantal aangesloten apparaten heeft het maximum van de router bereikt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Schakel de wifi-functies van enkele aangesloten apparaten uit.</li> <li>• Configureer de router opnieuw.</li> </ul>
De router heeft het draadloze MAC-adresfilter ingeschakeld.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verwijder het apparaat uit het MAC-adresfilter van de router.</li> <li>• Zorg ervoor dat het apparaat niet door de router wordt belemmerd om met het netwerk te verbinden.</li> </ul>	

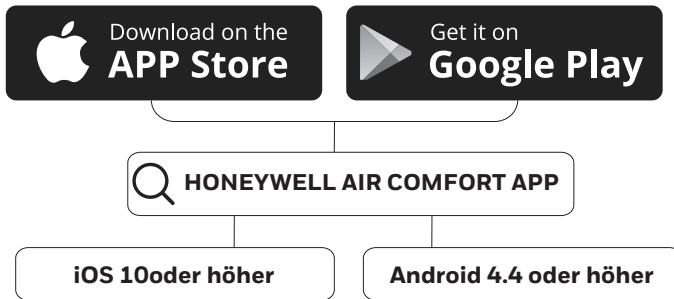
# KURZANLEITUNG - HONEYWELL AIR COMFORT APP

Vielen Dank, dass Sie sich für eine tragbare Smart-Klimaanlage von Honeywell entschieden haben. Diese Kurzanleitung liefert Ihnen wichtige Informationen zur Einrichtung und Bedienung der Honeywell Air Comfort App und ein Amazon Echo/Google Home Gerät.

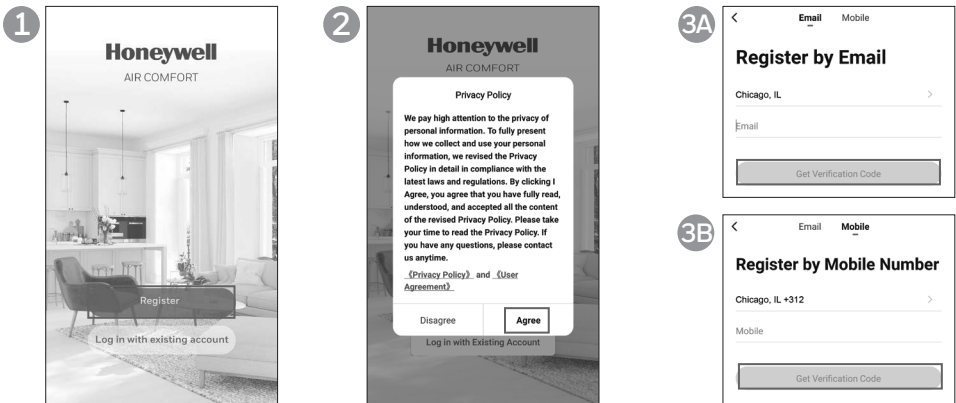
## APP HERUNTERLADEN

**ACHTUNG:** Die tragbare Smart-Klimaanlage und die Honeywell Air Comfort App müssen mit einem **2,4 GHz WLAN**-Netzwerk verbunden werden, damit Sie die Klimaanlage über Ihr Gerät steuern können.

**HINWEIS:** Ihr WLAN-Passwort sollte keines der folgenden Zeichen enthalten: ", /, \ or &.



## REGISTERING AN ACCOUNT

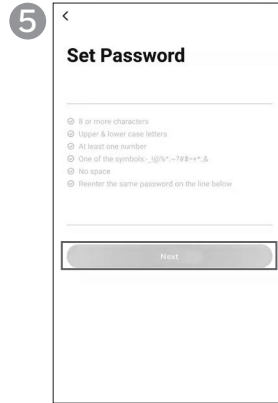


- Öffnen Sie die App.
- Berühren Sie **Register**.
- Lesen Sie die Datenschutzrichtlinie. Wenn Sie der Datenschutzrichtlinie zustimmen, tippen Sie auf **Agree**.
- Geben Sie Ihre E-Mail-Adresse (3A) oder Ihre Handynummer (3B) ein.
- Berühren Sie **Get Verification Code**.

# EIN KONTO REGISTRIEREN (FORTSETZUNG)



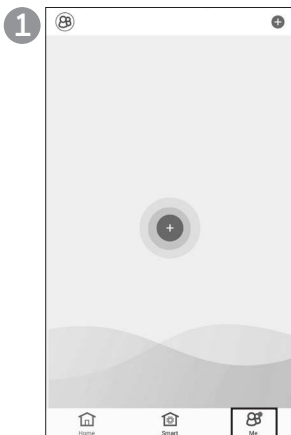
- Geben Sie den Bestätigungscode ein.



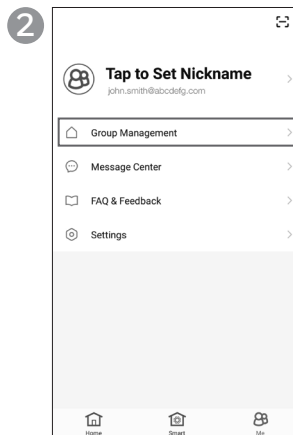
- Legen Sie das Passwort fest.
- Berühren Sie **Next**.

\* Der Nutzer erhält eine Bestätigungs-E-Mail von „system.az@notice.2.ismartlife.me“ mit dem Kontaktnamen „Honeywell Air Comfort“ und dem Betreff „Registration Verification Code“. Wenn Sie die E-Mail nicht in Ihrem Posteingang finden, sehen Sie in Ihrem Spam-Ordner nach. Wenn Sie nach 60 Sekunden keine Bestätigungs-E-Mail erhalten haben, klicken Sie auf die Schaltfläche Erneut Senden

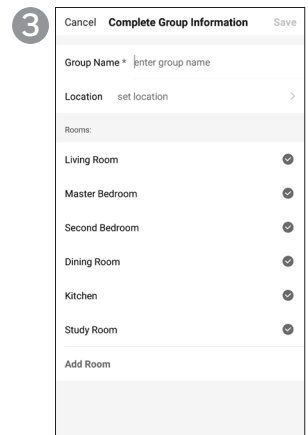
# EINE GRUPPE EINRICHTEN



- Berühren Sie unten rechts **Me**.

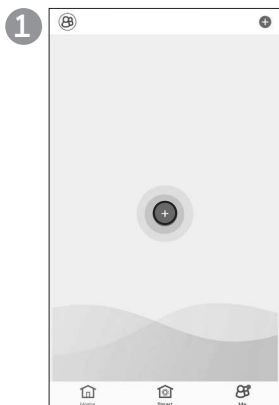




- Berühren Sie **Group Management**.

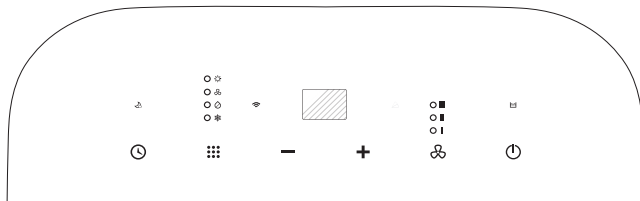


- Legen Sie **Group Name** und **Location** fest.
- Markieren Sie den Standort der Klimaanlage.
- Berühren Sie **Done**.


# KLIMAAANLAGE MIT DER APP VERBINDEN

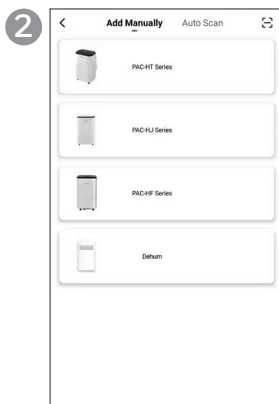


- Drücken Sie , um die tragbare Klimaanlage einzuschalten.
- Tippen Sie in der App auf , um ein Gerät hinzuzufügen

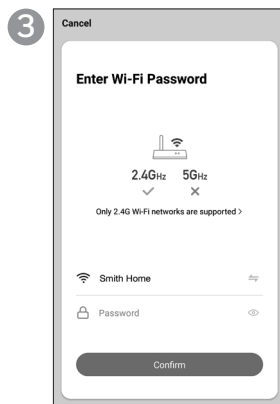


- Ihr Gerät muss eingeschaltet und im Stand-by-Modus sein.

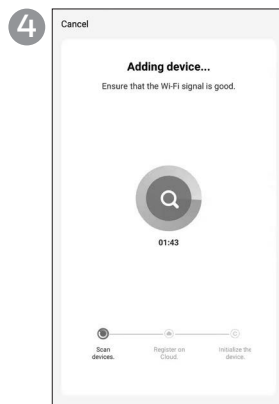
Halten Sie die Geschwindigkeitstaste  am Gerät einige Sekunden gedrückt, bis Sie ein akustisches Signal hören. Die WLAN-Funktion der tragbaren Klimaanlage ist jetzt aktiviert und das Gerät kann verbunden werden. Während die Verbindung hergestellt wird, blinkt die WLAN-Anzeige auf dem Bedienfeld schnell.



- Wählen Sie die Serie Ihrer **PAC**.



- Geben Sie das WLAN-Passwort ein.
- Berühren Sie **Confirm**



- Warten Sie, bis die Verbindung hergestellt ist.
- Berühren Sie **Done**



# APP BENUTZEN

## HAUPTBILDSCHIRM

The main dashboard displays weather information for 'Smith' (Rain, 56°F, 88.2% humidity, 1016hPa) and a list of devices including an Air Conditioner. It features a bottom navigation bar with Home, Smart, and Me icons.

**Familien-Einstellung** (Family Settings) points to the 'Smith' dropdown menu.

**Aktuelle Wetterbedingungen** (Current weather conditions) points to the weather icon and 'Rain' text.

**Temperatureinheiten** (Temperature units), **Außentemperatur** (Outdoor temperature), **Außenluftfeuchtigkeit** (Outdoor humidity), **Außenluftdruck** (Outdoor air pressure), and **Außenwindgeschwindigkeit** (Outdoor wind speed) are listed as features.

**Verbundene Geräte** (Connected devices) points to the 'All Devices' section.

**Gerät hinzufügen** (Add device) points to the '+' icon in the top right.

**Standorte** (Locations) points to the 'Living Room' and 'Master Bedroo' tabs.

**Gerät EIN-/AUSSCHALTEN** (Device ON/OFF) points to the power button icon.

**Home Schaltfläche** (Home button) points to the Home icon in the bottom bar.

**Smart Bedienschnittfläche** (Smart control interface) points to the Smart icon in the bottom bar.

- Rasteransicht (Grid view)
- Geräte-Reihenfolge (Device order)
- Zimmerverwaltung (Room management)
- Gruppenverwaltung (Group management)
- Nachrichtenzentrale (Message center)
- FAQ und Feedback (FAQ and feedback)
- Einstellungen (Settings)
  - Ton (Sound)
  - App-Benachrichtigungen (App notifications)
  - Über (About)
  - Netzwerkdiagnose (Network diagnosis)
  - Zwischenspeicher leeren (Clear cache)
  - Abmelden (Log out)

## GRUPPENEINSTELLUNGEN

The 'Group Setting' screen allows users to configure their group, including name, room management, location, and members.

**Group Name** (Smith) - **Group Name festlegen** (Set group name)

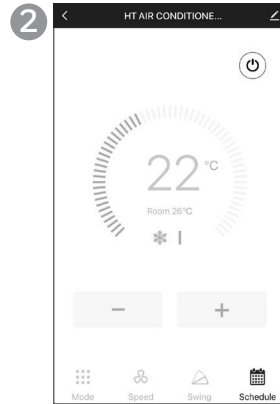
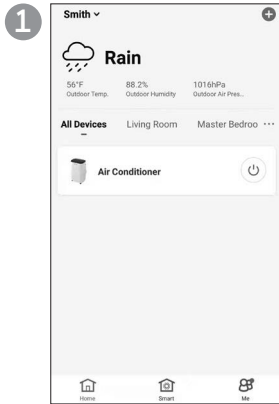
**Room Management** (6 Room(s)) - **Room Management**

**Location** - **Festlegen des Gruppen Location** (Set group location)


**Group Member** (John Smith, Home Owner) - **Administrator festlegen** (Set administrator)

**Adding a group member** - Add Member

**Removing a group** - Leave Group



- Berühren Sie **Portable Air Conditioner**.

- Berühren Sie , um die tragbare Klimaanlage ein-/auszuschalten.

Zum Hauptbildschirm zurückkehren

Ein-/Ausschalten

Die gewünschte Temperatur einstellen

Aktuelle Einstellungen

Schaltfläche zum Reduzieren der Temperatur

Mode Schaltfläche

Speed Schaltfläche

Schedule Schaltfläche

Swing Schaltfläche

Geräteeinstellungen:

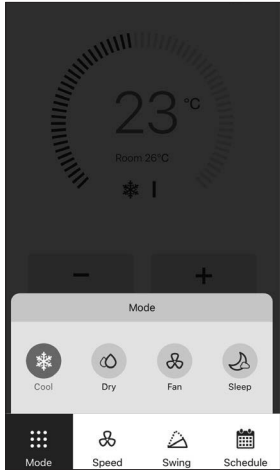
- Geräte name
- Geräteinformationen
- Externe Steuerung (Alexa/Google Assistant)
- Offline-Benachrichtigung EIN/AUS
- Gerät teilen
- FAQ und Feedback
- Geräte-Netzwerk prüfen
- Nach Firmware Aktualisierung suchen
- Gerät entfernen

Aktuelle Temperatur

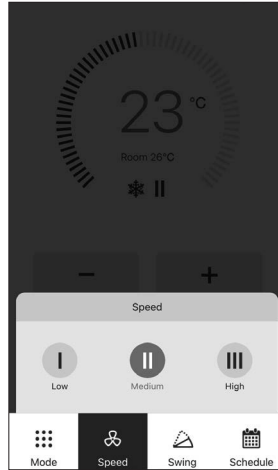
Schaltfläche zum Erhöhen der Temperatur

# APP BENUTZEN (FORTSETZUNG)

## MODUS UND VENTILATORGESCHWINDIGKEIT EINSTELLEN



- Berühren Sie die **Mode** Schaltfläche.
- Wählen Sie einen der Modi **Cool, Dry, Fan** oder **Sleep** aus.



- Berühren Sie die **Speed** Schaltfläche..
- Wählen Sie die Ventilatorstufe **High, Medium** oder **Low** aus.

## TIMER EINSTELLEN

Save Schaltfläche

Zeitauswahl

Auswahl der Timer-Tage

Name des Zeitplans

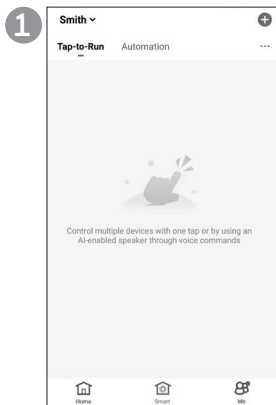
Benachrichtigung Ein/Aus

Timer EIN/AUS-Einstellungen  
Wählen Sie diese Funktion, damit sich das Gerät EIN-/ AUSSCHALTET, wenn die voreingestellte Zeit abgelaufen ist.

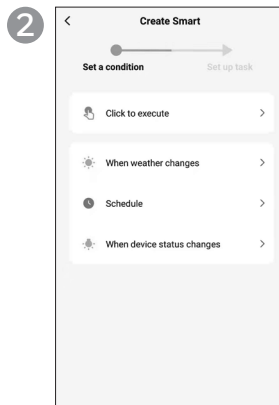
- Berühren Sie Schaltfläche zum Einstellen des **Schedule**.
- Berühren Sie **Add Timing**.
- Stellen Sie den(die) Timer ein.
- Berühren Sie nach dem Einstellen des Timers **Save**. Auf die gleiche Weise können mehrere Timer eingestellt werden.
- Die Klimaanlage schaltet sich zu der voreingestellten Zeit aus oder ein und läuft oder bleibt ausgeschaltet, bis sie manuell ausgeschaltet oder wieder aktiviert wird. Wenn Sie möchten, dass sich das Gerät zu einem voreingestellten Zeitpunkt aus- oder einschaltet, richten Sie einen zweiten Timer ein, damit das Ein- bzw. Ausschalten automatisch erfolgt.

## TAP-TO-RUN HINZUFÜGEN

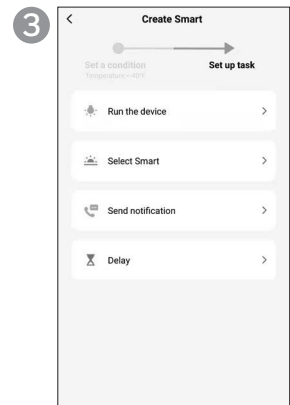
**HINWEIS:** Die Tap-to-Run-Funktion ermöglicht Ihnen, eine Reihe von Klimaanlage-Aktionen durch nur eine Berührung gleichzeitig zu aktivieren.



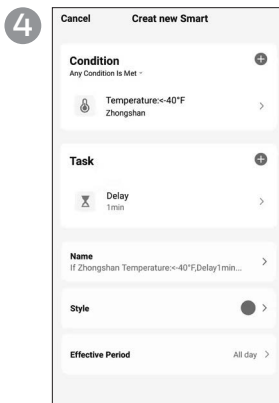
- Berühren Sie die **Smart** Kontrollschaltfläche.
- Berühren Sie **“Tap-to-Run”**.
- Berühren Sie **+**.



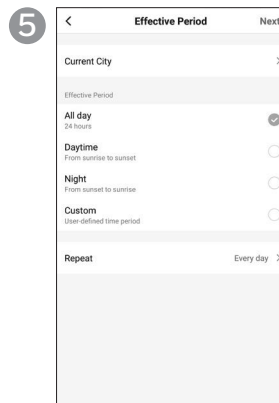
- Wählen Sie die Bedingung(en), die Sie hinzufügen möchten.



- Wählen Sie die Aufgabe, die Sie hinzufügen möchten.



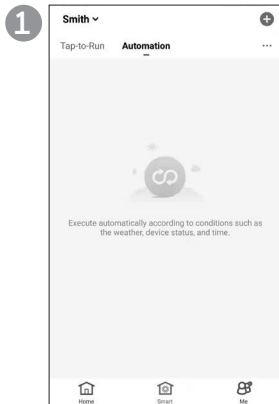
- Berühren Sie **Name**, um den Namen der Tap-to-Run Aktion einzugeben.
- Berühren Sie **Style**, um Hintergrundfarbe oder -bild einzustellen.



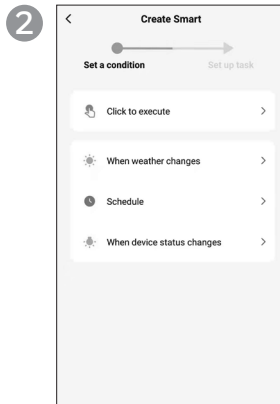
- Berühren Sie **Effective Period**, um den Zeitpunkt der Aktivierung der Tap-to-Run Funktion auszuwählen.
- Berühren Sie **Next**.
- Berühren Sie **Save**.

## EINE AUTOMATISIERUNG HINZUFÜGEN

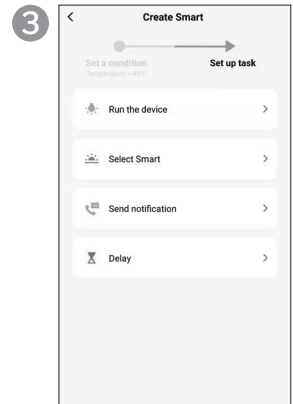
**HINWEIS:** Die Automatisierungsfunktion aktiviert automatisch eine Reihe von Klimaanlage Aktionen, wenn die eingestellten Bedingungen erfüllt werden.



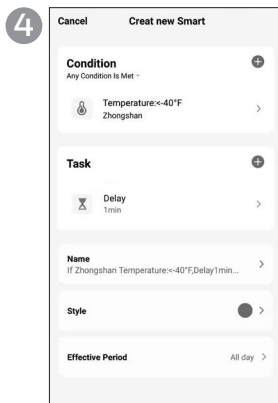
- Berühren Sie die Smart Kontrollschaltfläche.
- Berühren Sie **“Automatic”**.
- Berühren Sie **+**.



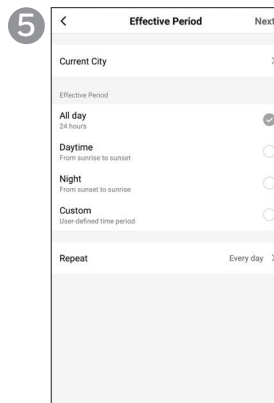
- Wählen Sie die Bedingung(en), die Sie hinzufügen möchten.



- Wählen Sie die Aufgabe, die Sie hinzufügen möchten.





- Berühren Sie **Name**, um den Namen der Tap-to-Run Aktion einzugeben.
- Berühren Sie **Style**, um Hintergrundfarbe oder-bild einzustellen.



- Berühren Sie **Effective Period**, um den Zeitpunkt der Aktivierung der Tap-to-Run Funktion auszuwählen.
- Berühren Sie **Next**.
- Berühren Sie **Save**.


# MIT AMAZON ECHO VERBINDEN

**HINWEIS:** Stellen Sie sicher, dass Ihr Amazon Echo Gerät eingeschaltet und mit dem WLAN-Netzwerk verbunden ist.

- Öffnen Sie die „Amazon Alexa“ App auf Ihrem Gerät.
- Berühren Sie  und dann **Skills & Games**.
- Berühren Sie  und geben Sie „Honeywell Air Comfort“ ein. Berühren Sie den Skill **Honeywell Air Comfort**.
- Berühren Sie die Schaltfläche **ENABLE TO USE**.
- Geben Sie Ihren Benutzernamen und Ihr Passwort für die Honeywell Air Comfort App ein.
- Berühren Sie **Link Now** und dann Berühren Sie **Authorize**.
- Berühren Sie **Done**.
- Berühren Sie **DISCOVER DEVICE**. Wählen Sie "Portable Air Conditioner".
- Berühren Sie **SET UP DEVICE**. Wählen Sie eine Gruppe für das Gerät oder berühren Sie **SKIP**.
- Wählen Sie "Portable Air Conditioner".
- Berühren Sie **DONE**.

# MIT GOOGLE HOME VERBINDEN

**HINWEIS:** Achten Sie darauf, dass Ihr Google Home-Gerät eingeschaltet und mit dem WLAN-Netzwerk verbunden ist.

- Öffnen Sie die „Google Home“ App auf Ihrem Gerät.
- Berühren Sie + Berühren Sie. Berühren Sie **Set up device**.
- Berühren Sie **Have something already set up?**
- Berühren Sie  und geben Sie „Honeywell Air Comfort“ ein. Berühren Sie **Honeywell Air Comfort**.
- Geben Sie Ihren Benutzernamen und Ihr Passwort für die Honeywell Air Comfort App ein.
- Berühren Sie **Link Now** und dann **Authorize**.
- Um die tragbare Klimaanlage zu einem Zimmer hinzuzufügen, berühren Sie **Portable Air Conditioner** und dann **Add to a room**. Oder berühren Sie **X** oben links, um zu überspringen.
- Wählen Sie ein Zimmer für das Gerät, berühren Sie **Next** und dann **DONE**.

## Ein-/Ausschalten:

- Sagen Sie: „Alexa/Hey Google, schalte tragbare Klimaanlage ein/aus.“

## Zieltemperatur einstellen:

- Sagen Sie: „Alexa/Hey Google, stelle Tragbare Klimaanlage auf XX ein.“  
(Zwischen 16 °C – 31 °C einstellbar)

## Tap-to-Run/Automatisierung ein-/ausschalten:

- Sagen Sie: „Alexa/Hey Google, schalte <scenario name> ein/aus.“

# FEHLERBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Konto registrieren/ anmelden nicht möglich	WLAN des mobilen Smart-Gerätes ist deaktiviert.	WLAN des mobilen Smart-Gerätes aktivieren.
	WLAN-Signal ist zu schwach.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Einen WLAN-Extender (nicht inbegriffen) installieren.</li> <li>• Tragbare Klimaanlage näher an den WLAN-Router rücken.</li> </ul>
	Passwort Ihres Kontos vergessen.	Auf der Anmeldeseite auf „Forgot Password“ tippen und Ihre Handynummer/E-Mail eingeben, dann auf „Get Verification Code“ tippen. Sie erhalten eine SMS bzw. E-Mail. Prozess zum Zurücksetzen Ihres Passwortes folgen.
Tragbare Klimaanlage kann nicht mit der Honeywell Air Comfort App verbunden werden.	Tragbare Klimaanlage ist nicht an die Steckdose angeschlossen	Tragbare Klimaanlagen mit der Steckdose verbinden.
	WLAN ist nicht korrekt auf dem Gerät eingestellt.	Geschwindigkeitstaste  am Gerät einige Sekunden gedrückt halten, bis ein akustisches Signal ertönt. Die WLAN-Funktion der tragbaren Klimaanlage ist jetzt aktiviert und das Gerät kann verbunden werden. Während die Verbindung hergestellt wird, blinkt die WLAN-Anzeige auf dem Bedienfeld.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Tragbare Klimaanlage kann nicht mit der Honeywell Air Comfort App verbunden werden. (Fortsetzung)	WLAN-Signal ist zu schwach.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Einen WLAN-Extender (nicht inbegriffen) installieren.</li> <li>• Tragbare Klimaanlage näher an den WLAN-Router rücken.</li> </ul>
	WLAN-Verbindungsfrequenz ist nicht korrekt.	Ein <b>2,4 GHz</b> WLAN-Netzwerk auswählen.
	WLAN-Passwort ist nicht korrekt.	Ein korrektes WLAN-Passwort verwenden.
	WLAN-Netzwerk ist nicht sichtbar.	WLAN-Netzwerk auf sichtbar stellen.
	WLAN-Name verwendet fremde Zeichen.	Set the Wi-Fi name to use standard alphabetical characters and numbers only.
	Die Verschlüsselungsmethode der Wireless-Einstellung des Routers ist falsch.	Verschlüsselungsmethode der Wireless-Einstellung des Routers auf „WPA2-PSK“ und den Authentifizierungstyp auf „AES“ oder beide als automatisch einstellen. <b>Hinweis:</b> „802.11n only“ ist nicht erlaubt im Wireless-Modus.
	Die Anzahl der verbundenen Geräte hat den Grenzwert des Routers erreicht.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• WLAN-Funktion von einigen der verbundenen Geräte deaktivieren.</li> <li>• Router neu konfigurieren.</li> </ul>
Router hat den Wireless-MAC-Adressfilter aktiviert.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Gerät aus dem MAC-Adressfilter auf dem Router entfernen.</li> <li>• Sicherstellen, dass der Router das Gerät nicht daran hindert, sich mit dem Netzwerk zu verbinden.</li> </ul>	



# GUIDA ALL'AVVIO RAPIDO - APP HONEYWELL AIR COMFORT

Grazie per avere acquistato un condizionatore d'aria portatile smart Honeywell. Questa guida all'avvio rapido è stata progettata per fornirvi le informazioni necessarie a impostare e utilizzare l'app Honeywell Air Comfort e il dispositivo Amazon Echo/ Google home.

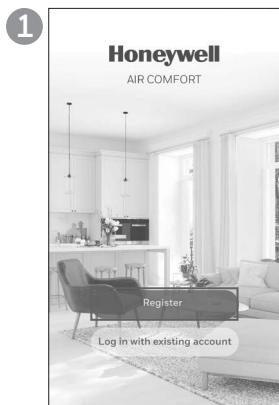
## DOWNLOAD DELL'APP

**ATTENZIONE:** Il condizionatore d'aria portatile smart e l'app Honeywell Air Comfort richiedono connessione a una rete Wi-Fi di **2,4 GHz** per poter funzionare con il vostro dispositivo.

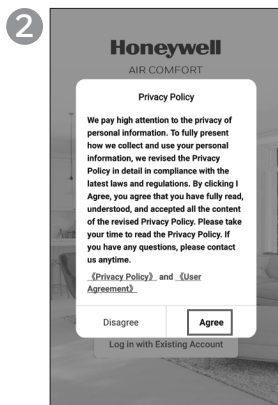
**NOTA:** Assicurarsi che la password della Wi-Fi non contenga nessuno dei seguenti caratteri: ", /, \ o &.



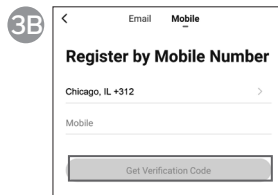
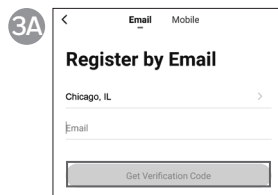
## REGISTRAZIONE DI UN ACCOUNT



- Aprire l'app.
- Toccare **Register**.

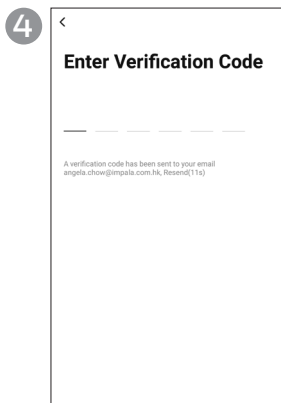


- Leggere la Politica sulla privacy. Se si acconsente alla politica sulla privacy, toccare **Agree**.

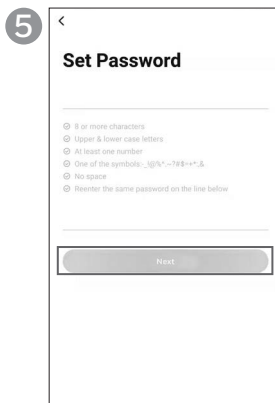


- Inserire l'indirizzo e-mail (3A) o il numero di telefono cellulare (3B).
- Toccare **Get Verification Code**.

# REGISTRAZIONE DI UN ACCOUNT (CONTINUA)



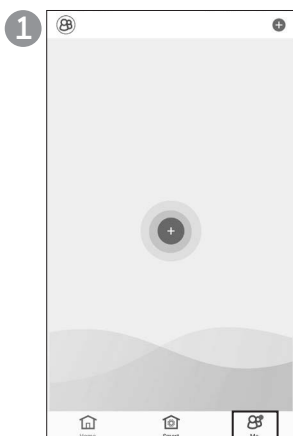
- Inserire il codice di verifica.



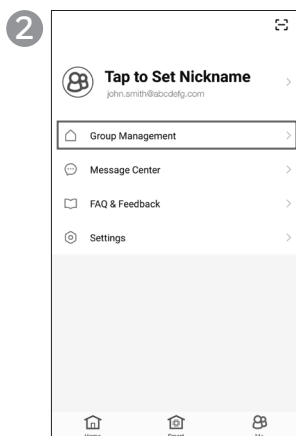
- Impostare la password.
- Toccare **Next**.

\* L'utente riceverà un'e-mail di notifica da parte di "system.az@notice.2.ismartlife.me" contenente il nome del contatto "Honeywell Air Comfort" e l'oggetto "Registration Verification Code". Se non si riceve l'e-mail, controllare le cartelle Posta indesiderata e spam. Se non si è ricevuta un'e-mail di notifica entro 60 secondi, cliccare sul pulsante Invia di nuovo..

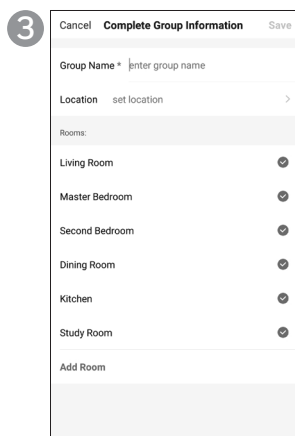
# IMPOSTAZIONE DI UN GRUPPO



- Toccare **Me** in basso a destra.

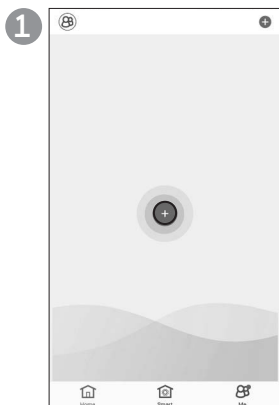




- Toccare **Group Management**.

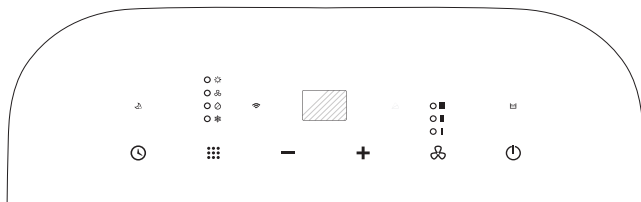


- Impostare il **Group Name** e la **Location**.
- Segnare la posizione sul condizionatore d'aria.
- Toccare **Done**.


# COLLEGARE IL CONDIZIONATORE D'ARIA ALL'APP

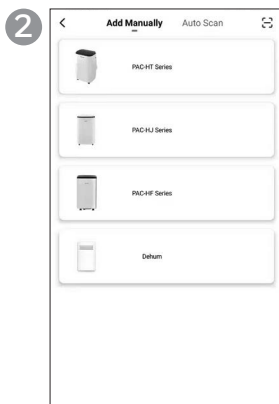


- Premere  per accendere il condizionatore d'aria.
- Sull'app, toccare  per aggiungere un dispositivo.

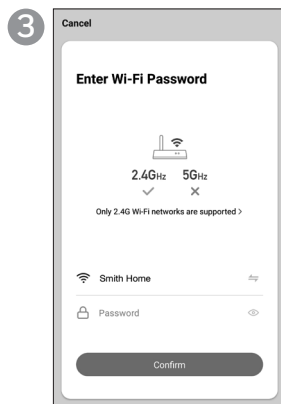


- Assicurarsi che il prodotto sia acceso e che non si trovi in modalità standby.

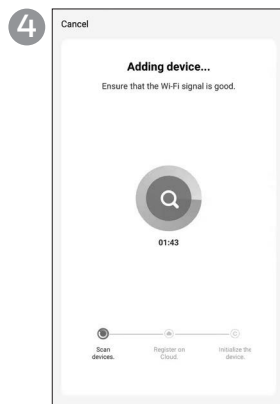
Premere e tenere premuto il tasto  sul dispositivo per qualche secondo finché non emetterà un suono; questo significa che il Wi-Fi sul condizionatore d'aria è orapronto a collegarsi. Durante il collegamento, l'indicatore luminoso del Wi-Fi sul pannello di controllo inizierà a lampeggiare rapidamente.



- Scegliere la serie **PAC**.



- Immettere la password del Wi-Fi.
- Toccare **Confirm**



- Attendere finché la connessione non sarà completata.
- Toccare **Done**

# USO DELL'APP

## SCHEMATA PRINCIPALE

Impostazioni della famiglia

Condizioni meteorologiche attuali

- Impostazioni temperatura
- Temperatura esterna
- Umidità esterna
- Pressione dell'aria esterna
- Velocità del vento esterno

Dispositivi collegati

Tasto **Home**

Tasto di controllo **Smart**

Aggiungere un dispositivo

Posizioni

- Vista griglia
- Sequenza del dispositivo
- Gestione dello spazio

Accendere/spegnere il dispositivo

- Gestione del gruppo
- Centro messaggi
- FAQ e feedback
- Impostazioni
  - Suoni
  - Notifiche app
  - Info
  - Diagnosi di rete
  - Cancella cache
  - Esci

The screenshot shows a home dashboard for a user named 'Smith'. At the top, there's a weather widget showing 'Rain' with a cloud and rain icon, and details for 56°F, 88.2% humidity, and 1016hPa pressure. Below this is a section for 'All Devices' with tabs for 'Living Room' and 'Master Bedroo'. An 'Air Conditioner' device is shown with a power button icon. At the bottom, there are three icons: 'Home', 'Smart', and 'Me'.

## IMPOSTAZIONI GRUPPO

Impostazione del **Group Name**

**Gestione Dello Spazio**

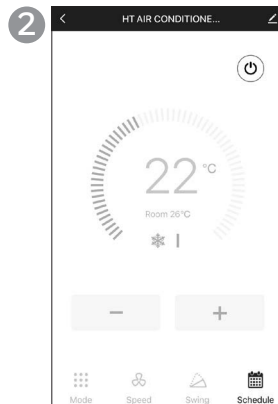
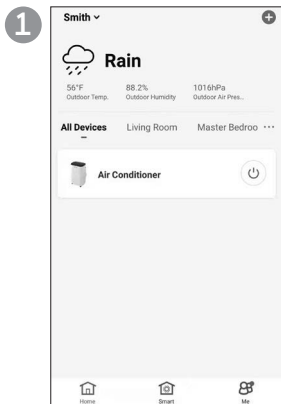
Impostazione della **Location** del gruppo

Impostazione dell'amministratore


Aggiungere un membro al gruppo

Rimuovere un gruppo

The screenshot shows the 'Group Setting' screen. It has a back arrow at the top left. The settings include: 'Group Name' (Smith), 'Room Management' (6 Room(s)), 'Location' (with a right arrow), 'Group Member' (John Smith, john.smith@gmail.com, Home Owner), and an 'Add Member' button. At the bottom, there is a 'Leave Group' button.

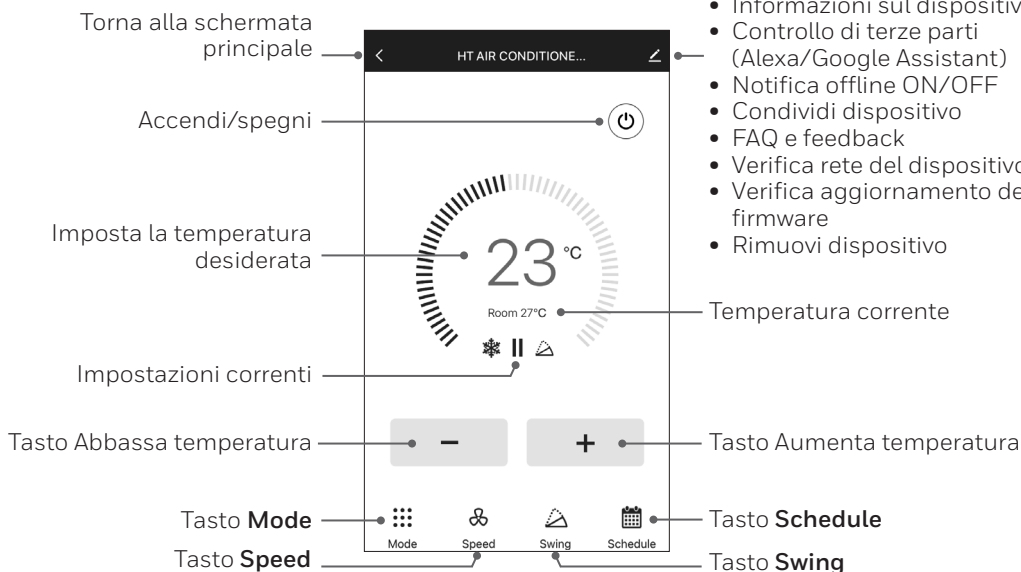


- Toccare **Portable Air Conditioner**.

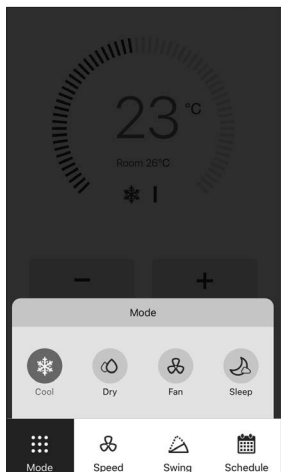
- Toccare  per accendere/spengere il condizionatore d'aria portatile.

Impostazioni del dispositivo:

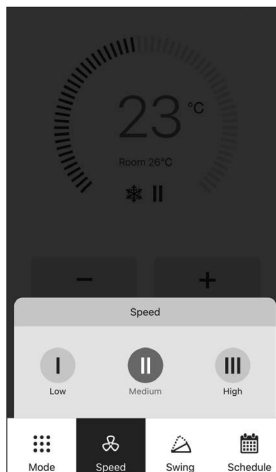
- Nome del dispositivo
- Informazioni sul dispositivo
- Controllo di terze parti (Alexa/Google Assistant)
- Notifica offline ON/OFF
- Condividi dispositivo
- FAQ e feedback
- Verifica rete del dispositivo
- Verifica aggiornamento del firmware
- Rimuovi dispositivo



## IMPOSTAZIONE DELLA MODALITA' E VELOCITA' DELLA VENTOLA



- Toccare il tasto **Mode**.
- Selezionare la modalità **Cool, Dry, Fan** o **Sleep**.



- Toccare il tasto **Speed**.
- Selezionare le impostazioni di velocità ventola **High, Medium** o **Low**.

## IMPOSTAZIONE DEL TIMER

Selezione del timer

Selezione dei giorni del timer

Nome del programma

Notifica attiva/disattiva

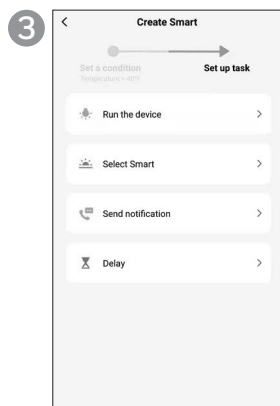
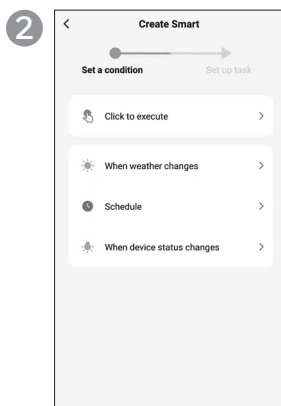
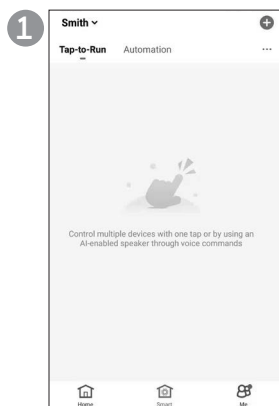
Tasto **Save**

Impostazioni Timer ON/OFF Selezionare per accendere/spingere il dispositivo dopo che ha completato il periodo di tempo scelto.

- Toccare il tasto di impostazione **Schedule**.
- Toccare **Add Timing**.
- Imposta timer.
- Quando il timer è impostato, toccare **Save**. Possono essere impostati timer multipli seguendo gli stessi passaggi.
- Il condizionatore d'aria si spegne o accende all'ora prestabilita e inizia a funzionare oppure rimane su OFF finché non viene spento manualmente o nuovamente attivato. Se si desidera impostare il dispositivo affinché si spenga o si accenda all'orario stabilito, impostare un secondo timer per rendere la procedura automatica.

## AGGIUNTA DI UN TAP-TO-RUN

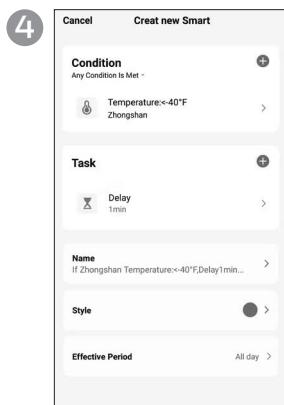
**NOTA:** La funzione “tap-to-run” permette di attivare una serie di azioni del condizionatore d'aria allo stesso tempo con un solo tocco..



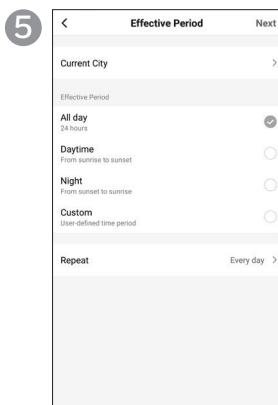
- Toccare il tasto di controllo **Smart**.
- Toccare “**Tap-to-Run**”.
- Toccare **+**.

- Selezionare la/le condizione/i che si desidera aggiungere.

- Selezionare l'attività che si desidera aggiungere.



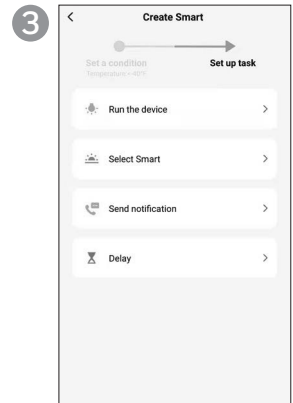
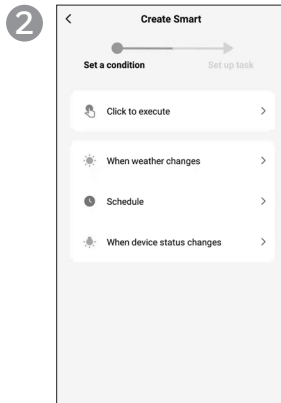
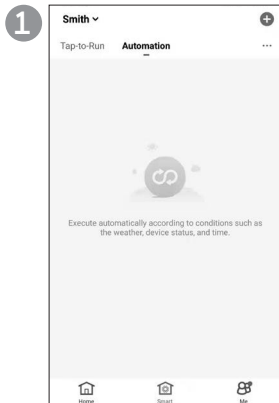
- Toccare **Name** per impostare il nome dell'azione tap-to-run.
- Toccare **Style** per impostare il colore o l'immagine di sfondo.



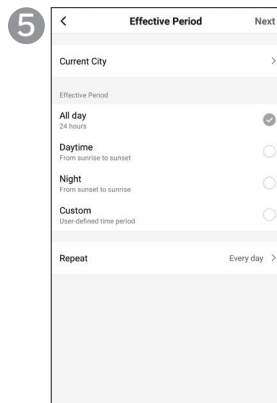
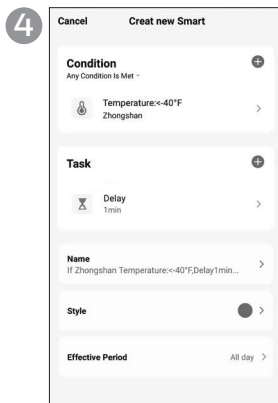
- Toccare **Effective Period** per selezionare quando l'azione tap-to-run deve essere attivata.
- Toccare **Next**.
- Toccare **Save**.

## ADDING AN AUTOMATION

**NOTE:** The automation feature automatically activates a set of air conditioner actions when the set conditions are met.



- Tap **Smart** control button.
- Tap **“Automatic”**.
- Tap **+**.
- Selezionare la/le condizione/i che si desidera aggiungere.
- Selezionare l'attività che si desidera aggiungere.




- Toccare **Name** per impostare il nome dell'azione tap-to-run.
- Toccare **Style** per impostare il colore o l'immagine di sfondo.
- Toccare **Effective Period** per selezionare quando l'azione tap-to-run deve essere attivata.
- Toccare **Next**.
- Toccare **Save**.




## COLLEGAMENTO AD AMAZON ECHO

**NOTA:** Assicurarsi che il dispositivo Amazon Echo sia acceso e collegato alla rete Wi-Fi.

- Aprire l'app "Amazon Alexa" sul dispositivo.
- Toccare  e poi **Skills & Games**.
- Toccare  digitare "Honeywell Air Comfort". Toccare la competenza **Honeywell Air Comfort**.
- Toccare il tasto **ENABLE TO USE**.
- Immettere la chiave di accesso e la password dell'app Honeywell Air Comfort.
- Toccare **Link Now** e poi toccare **Authorize**.
- Toccare **Done**.
- Toccare **DISCOVER DEVICE**. Scegliere "Portable Air Conditioner".
- Toccare **SET UP DEVICE**. Scegliere un gruppo per il dispositivo o tocca **SKIP**.
- Choose "Portable Air Conditioner".
- Toccare **DONE**.

## COLLEGAMENTO A GOOGLE HOME

**NOTA:** Assicurarsi che il dispositivo Google Home sia acceso e collegato alla rete Wi-Fi.

- Aprire l'app "Google Home" sul dispositivo.
- Toccare + in alto a sinistra. Toccare **Set up device**.
- Toccare **Have something already set up?**
- Toccare  e digitare "Honeywell Air Comfort". Toccare **Honeywell Air Comfort**.
- Immettere la chiave di accesso e la password dell'app Honeywell Air Comfort.
- Toccare **Link Now** e poi toccare **Authorize**.
- Per aggiungere un condizionatore d'aria portatile a una stanza, toccare il **Portable Air Conditioner** e poi toccare **Add to a room**. Oppure toccare la **X** in alto a sinistra per saltare.
- Scegliere una stanza per il dispositivo, toccare **Next** e poi **DONE**.

## Accensione/spegnimento:

- Dire: "Alexa/Hey Google, accendi/spegni il condizionatore d'aria portatile".


## Impostare il livello di temperatura desiderata:

- Dire: "Alexa/Hey Google, imposta il condizionatore d'aria portatile a XX."  
(Imposta tra 16 °C – 31 °C)

## Switching the Tap-To-Run/Automation on/off:

- Dire: "Alexa/Hey Google, accendi/spegni <scenario name>."

## RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Possibile Causa	Soluzione
Impossibile registrare/ accedere a un account.	La Wi-Fi del dispositivo smart mobile è disattivata.	Attivare la Wi-Fi del dispositivo smart mobile.
	Il segnale Wi-Fi è troppo debole.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Installare un extender Wi-Fi (non incluso).</li><li>• Spostare il condizionatore d'aria nelle vicinanze del router Wi-Fi.</li></ul>
	Hai dimenticato la password dell'account?	Sulla schermata di login, toccare "Forgot Password" e inserire il numero di cellulare/indirizzo e-mail, quindi toccare "Get Verification Code". Sarà inviato un SMS o un'e-mail. Seguire la procedura per ripristinare la password.
Il condizionatore d'aria portatile non riesce a collegarsi con l'app Honeywell Air Comfort.	Il condizionatore d'aria portatile non è collegato alla presa.	Collegare il condizionatore d'aria portatile alla presa.
	La configurazione Wi-Fi sul dispositivo non è impostata correttamente.	Premere e tenere premuto il tasto Velocità  sul dispositivo per qualche secondo finché non suona. Questo significa che la Wi-Fi sul condizionatore d'aria portatile è ora attivata e pronta a connettersi. Durante la connessione, l'indicatore luminoso del Wi-Fi sul pannello di controllo inizia a lampeggiare.

Problema	Possibile Causa	Soluzione
Il condizionatore d'aria portatile non riesce a collegarsi con l'app Honeywell Air Comfort (Continua)	Il segnale Wi-Fi è troppo debole.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Installa un Wi-Fi extender (non incluso).</li> <li>• Muovi il condizionatore d'aria portatile più vicino al router Wi-Fi.</li> </ul>
	La frequenza di connessione Wi-Fi non è corretta.	Seleziona una rete Wi-Fi <b>2.4 GHz</b> .
	La password Wi-Fi non è corretta.	Usare una password Wi-Fi corretta.
	La rete Wi-Fi non è visibile.	Impostare la rete Wi-Fi su visibile.
	Il nome della Wi-Fi usa caratteri stranieri.	Impostare il nome della Wi-Fi in modo da usare solo caratteri alfabetici standard e numeri.
	Il metodo di cifratura delle impostazioni wireless del router è sbagliato.	Impostare il metodo di cifratura delle impostazioni wireless del router su "WPA2-PSK" e il tipo di autenticazione su "AES", oppure entrambi su automatico. <b>Nota:</b> "solo 802.11n" non è ammesso in modalità wireless.
	Il numero di dispositivi collegati ha raggiunto il limite del router.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Disattivare le funzioni Wi-Fi di alcuni dei dispositivi collegati.</li> <li>• Riconfigurare il router.</li> </ul>
Il router ha attivato il filtro indirizzo MAC wireless.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rimuovere il dispositivo dal filtro dell'indirizzo MAC sul router.</li> <li>• Assicurarsi che il dispositivo non sia impossibilitato dal router a connettersi alla rete.</li> </ul>	

Điękujemy za zakup inteligentnego klimatyzatora przenośnego Honeywell. Niniejsza skrócona instrukcja obsługi ma na celu dostarczenie ważnych informacji potrzebnych do skonfigurowania i obsługi aplikacji Honeywell Air Comfort i urządzenia Amazon Echo/Google Home.

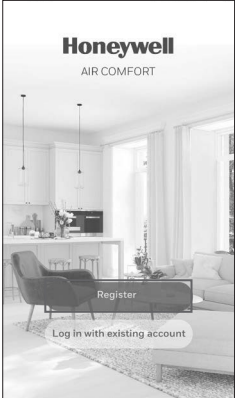
## POBIERANIE APLIKACJI

**PRZESTROGA:** Inteligentny klimatyzator przenośny i aplikacja Honeywell Air Comfort wymagają połączenia z siecią Wi-Fi **2,4 GHz** w celu prawidłowego działania za pośrednictwem urządzenia.

**UWAGA:** Należy upewnić się, że hasło Wi-Fi nie zawiera żadnego z następujących znaków: ", /, \ or &.



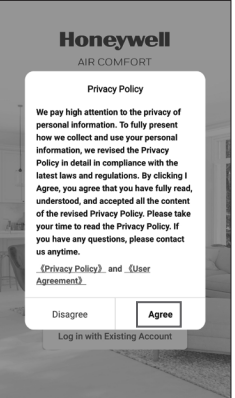
## REJESTRACJA KONTA

- 

1

**Honeywell**  
AIR COMFORT

Register

Log in with existing account
  - 

2

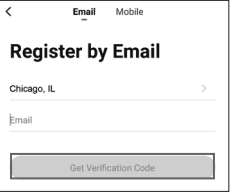
**Honeywell**  
AIR COMFORT

Privacy Policy

We pay high attention to the privacy of personal information. To fully present how we collect and use your personal information, we revised the Privacy Policy in detail in compliance with the latest laws and regulations. By clicking I Agree, you agree that you have fully read, understood, and accepted all the content of the revised Privacy Policy. Please take your time to read the Privacy Policy. If you have any questions, please contact us anytime.

(Privacy Policy) and (User Agreement)

Disagree **Agree**

Log in with Existing Account
  - 

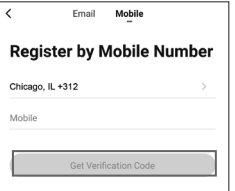
3A

< Email Mobile

**Register by Email**

Chicago, IL >

Email

Get Verification Code
  - 

3B

< Email Mobile

**Register by Mobile Number**

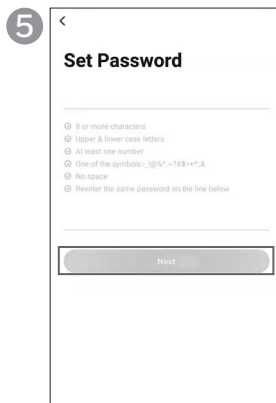
Chicago, IL +312 >

Mobile

Get Verification Code
- Otwórz aplikację.
  - Dotknij polecenia **Register**.
  - Przeczytaj politykę prywatności. Jeżeli zgadzasz się z polityką prywatności, dotknij opcji **Agree**.
  - Wprowadź swój adres e-mail (3A) lub numer telefonu komórkowego (3B).
  - Dotknij polecenia **Get Verification Code**.



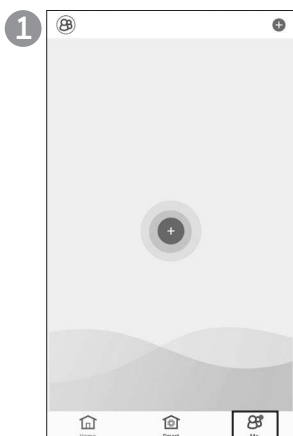
- Wprowadź kod weryfikacyjny.



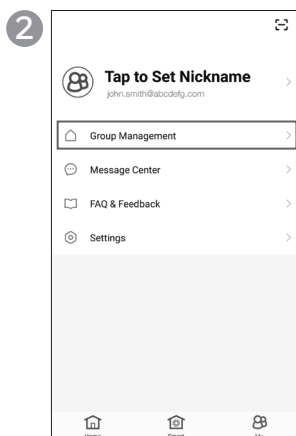
- Ustaw hasło.
- Dotknij opcji **Next**.

\* Użytkownik otrzyma weryfikacyjną wiadomość e-mail od „system.az@notice.2.ismartlife.me” z nazwą kontaktu „Honeywell Air Comfort” i tematem „Registration Verification Code”. Jeśli wiadomość e-mail nie dotrze do skrzynki odbiorczej, sprawdź koszyk lub spam. Jeśli po 60 sekundach nie dotrze e-mail weryfikacyjny, kliknij przycisk „wyślij ponownie”.

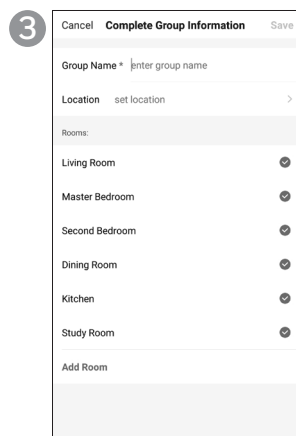
## KONFIGURACJA GRUPY



- Dotknij opcji **Me** na dole prawej strony.

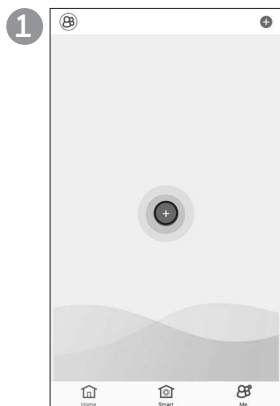




- Dotknij opcji **Group Management**.

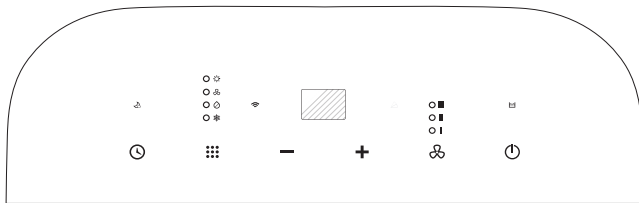


- Ustaw **Group Name** oraz **Location**.
- Zaznacz lokalizację klimatyzatora.
- Dotknij opcji **Done**.


# ŁĄCZENIE KLIMATYZATORA Z APLIKACJĄ

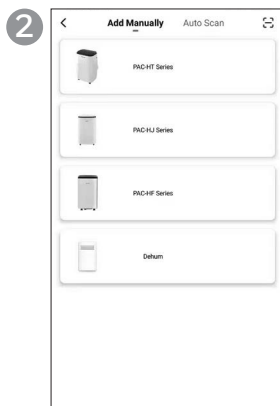


- Naciśnij przycisk , aby włączyć przenośny klimatyzator.
- W aplikacji dotknij , aby dodać urządzenie.

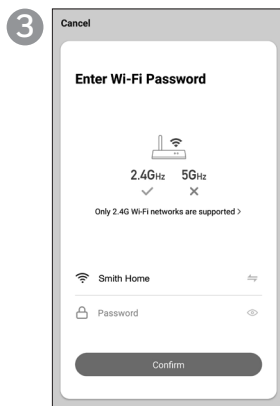


- Upewnij się, że produkt jest włączony i znajduje się w trybie gotowości.

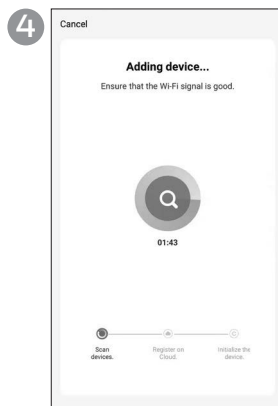
Naciśnij i przytrzymaj przycisk prędkości  na urządzeniu przez kilka sekund, aż rozlegnie się sygnał dźwiękowy. Sieć Wi-Fi na klimatyzatorze przenośnym jest teraz aktywowana do połączenia. Podczas łączenia zamiga wskaźnik sieci Wi-Fi na panelu sterowania.



- Wybierz swoją serię **PAC**.



- Wprowadź hasło sieci Wi-Fi.
- Dotknij opcji **Confirm**.



- Poczekaj na dokonanie połączenia.
- Dotknij opcji **Done**.

# KORZYSTANIE Z APLIKACJI

## EKRAN GŁÓWNY

The screenshot shows the main interface of the app. At the top, the user's name 'Smith' is displayed with a dropdown arrow and a plus sign for adding devices. Below this is a weather widget showing 'Rain' with a cloud and rain icon, and details for 56°F Outdoor Temp, 88.2% Outdoor Humidity, and 1016hPa Outdoor Air Pres... A navigation bar below the weather shows 'All Devices', 'Living Room', and 'Master Bedroo'. The main content area features an 'Air Conditioner' card with a power button icon. At the bottom, there are three icons: 'Home', 'Smart', and 'Me'.

Ustawienia rodziny

Dodawanie urządzenia

Aktualne warunki pogodowe

- Ustawienia jednostek temperatury
- Temperatura na zewnątrz
- Wilgotność na zewnątrz
- Ciśnienie powietrza na zewnątrz
- Prędkość wiatru na zewnątrz

Połączone urządzenia

Lokalizacje

- Widok siatki
- Sekwencja urządzeń
- Zarządzanie pomieszczeniami

WŁ./WYŁ. urządzenia

- Zarządzanie grupą
- Centrum wiadomości
- FAQ i opinie zwrotne
- Ustawienia
  - Dźwięk
  - Powiadomienia aplikacji
  - O nas
  - Diagnostyka sieci
  - Wyczyść cache
  - Wyloguj

Przycisk Home

Przycisk sterowania Smart

## USTAWIENIA GRUPY

The screenshot shows the 'Group Setting' screen. It has a back arrow at the top left. The settings are listed as follows: 'Group Name' (Smith >), 'Room Management' (6 Room(s) >), 'Location' (>), and 'Group Member' (John Smith, john.smith@gmail.com, Home Owner >). Below these is an 'Add Member' button and a 'Leave Group' button at the bottom.

Ustawianie **Group Name**

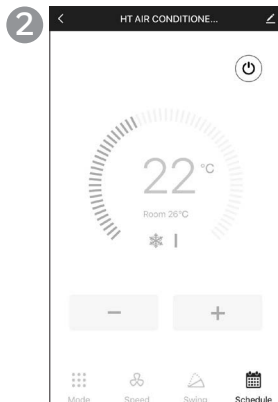
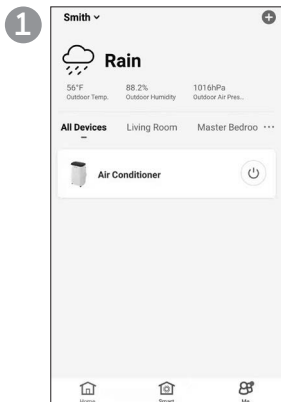
**Room Management**

Ustawianie **Location** grupy


Ustawianie administratora

Dodawanie członka grupy

Usuwanie grupy

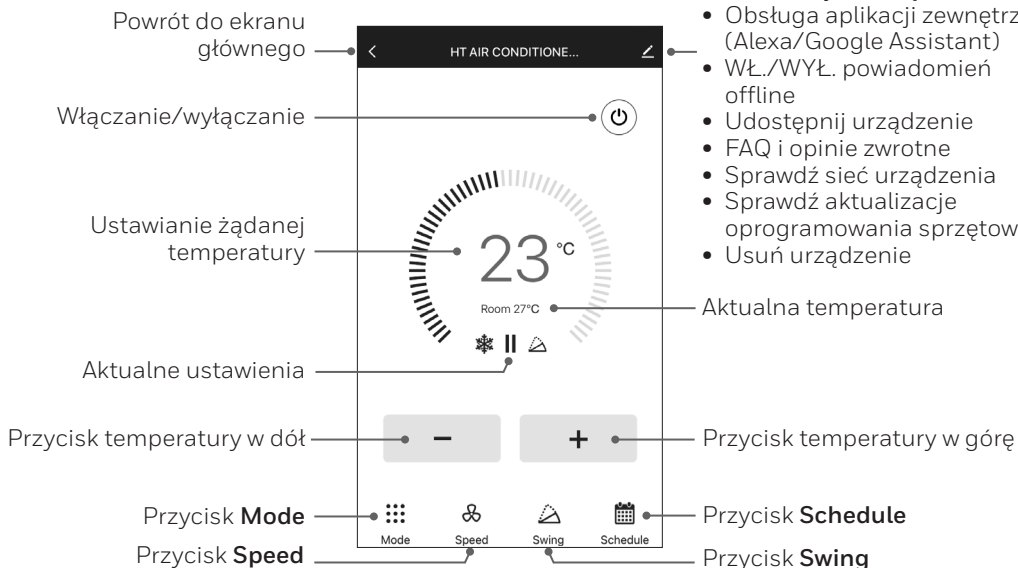


- Dotknij opcji **Portable Air Conditioner**.

- Naciśnij przycisk , aby włączyć/wyłączyć przenośny klimatyzator.

Ustawienia urządzenia:

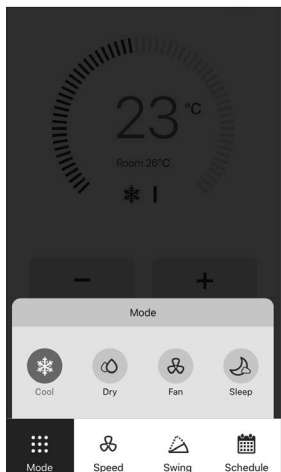
- Nazwa urządzenia
- Informacje o urządzeniu
- Obsługa aplikacji zewnętrznej (Alexa/Google Assistant)
- WŁ./WYŁ. powiadomień offline
- Udostępnij urządzenie
- FAQ i opinie zwrotne
- Sprawdź sieć urządzenia
- Sprawdź aktualizacje oprogramowania sprzętowego
- Usuń urządzenie



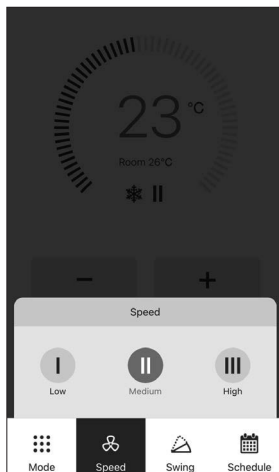


# KORZYSTANIE Z APLIKACJI (CIĄG DALSZY)

## USTAWIANIE TRYBU I PRĘDKOŚCI WENTYLATORA

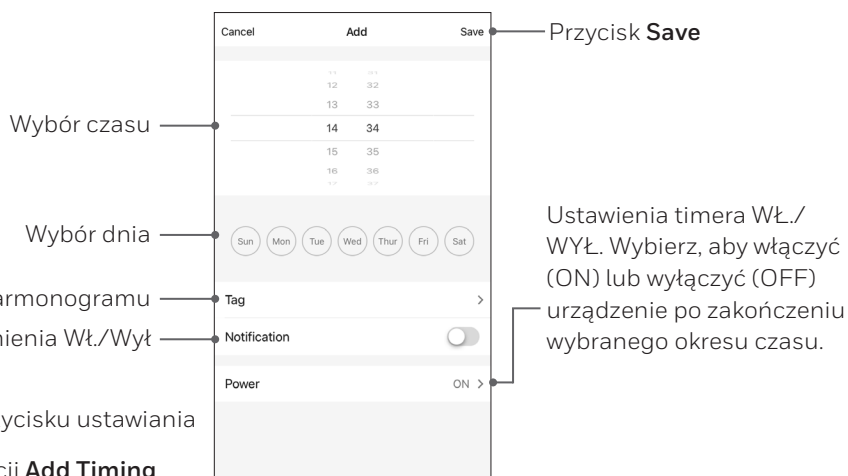


- Dotknij przycisku **Mode**.
- Wybierz tryb **Cool, Dry, Fan** lub **Sleep**.



- Dotknij przycisku **Speed**.
- Wybierz ustawienie prędkości wentylatora **High, Medium** lub **Low**.

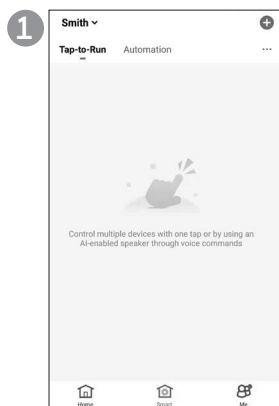
## KONFIGURACJA TIMERA



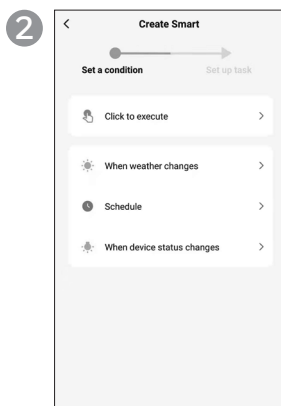
- Dotknij przycisku ustawiania **Schedule**.
- Dotknij opcji **Add Timing**.
- Ustaw timer.
- Po ustawieniu timera dotknij opcji **Save**. Wykonując te same czynności, można ustawić wiele timerów.
- Klimatyzator wyłączy się lub włączy o ustalonej godzinie i będzie działał lub pozostanie wyłączony do momentu ręcznego wyłączenia lub ponownego włączenia. Jeśli chcesz, aby urządzenie wyłączało się lub włączało o określonej godzinie, ustaw drugi timer, aby to zautomatyzować.

## ADDING A TAP-TO-RUN

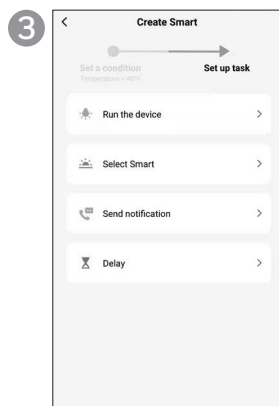
**NOTE:** The tap-to-run feature allows you to activate a set of air conditioner actions at the same time with one tap.



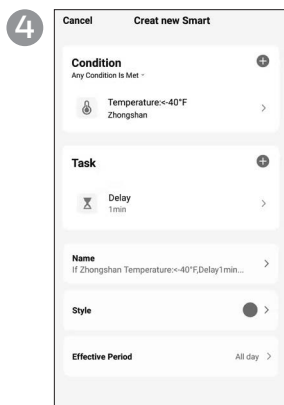
- Dotknij przycisku sterowania **Smart**.
- Dotknij opcji **“Tap-to-Run”**.
- Dotknij opcji **+**.



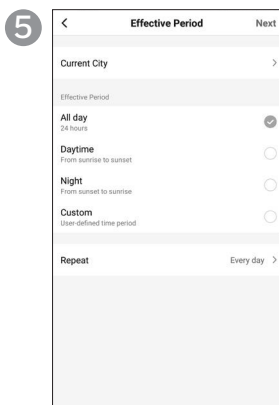
- Wybierz warunki, które chcesz dodać.



- Wybierz zadanie, które chcesz dodać.



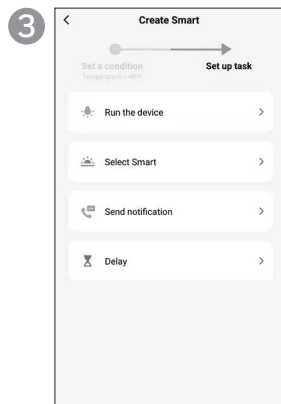
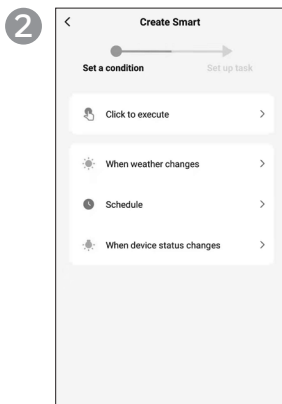
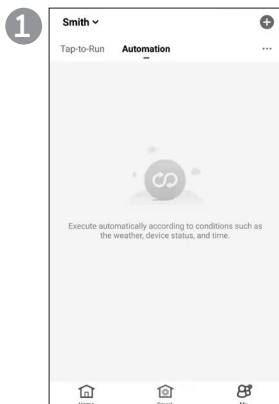
- Dotknij opcji **Name**, aby ustawić nazwę działania „dotknij, aby uruchomić”.
- Dotknij opcji **Style**, aby ustawić kolor tła lub obraz.



- Dotknij opcji **Effective Period**, aby wybrać, kiedy ma zostać aktywowane działanie „dotknij, aby uruchomić”.
- Dotknij opcji **Next**.
- Dotknij opcji **Save**.

## ADDING AN AUTOMATION

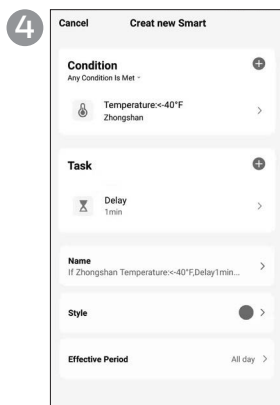
**NOTE:** The automation feature automatically activates a set of air conditioner actions when the set conditions are met.



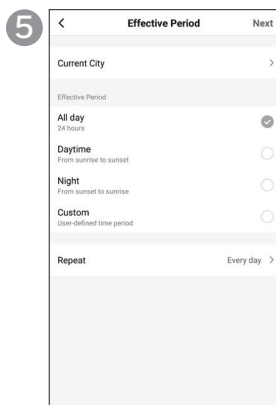
- Dotknij przycisku sterowania **Smart**.
- Dotknij opcji **“Automatic”**.
- Dotknij opcji **+**.

- Wybierz warunki, które chcesz dodać.

- Wybierz zadanie, które chcesz dodać.





- Dotknij opcji **Name**, aby ustawić nazwę działania „dotknij, aby uruchomić”.
- Dotknij opcji **Style**, aby ustawić kolor tła lub obraz.



- Dotknij opcji **Effective Period**, aby wybrać, kiedy ma zostać aktywowane działanie „dotknij, aby uruchomić”.
- Dotknij opcji **Next**.
- Dotknij opcji **Save**.


## PODŁĄCZANIE DO AMAZON ECHO

**UWAGA:** Upewnij się, że urządzenie Amazon Echo jest włączone i połączone z siecią Wi-Fi.

- Otwórz aplikację „Amazon Alexa” w danym urządzeniu.
- Dotknij opcji  a następnie dotknij opcji **Skills & Games**.
- Dotknij opcji  i wprowadź „Honeywell Air Comfort”. Dotknij umiejętności **Honeywell Air Comfort**.
- Dotknij opcji **ENABLE TO USE**.
- Wprowadź dane logowania i hasło do aplikacji Honeywell Air Comfort.
- Dotknij opcji **Link Now** a następnie dotknij opcji **Authorize**.
- Dotknij opcji **Done**.
- Dotknij opcji **DISCOVER DEVICE**. Wybierz pozycję "Portable Air Conditioner".
- Dotknij opcji **SET UP DEVICE**. Wybierz grupę dla urządzenia lub dotknij opcji **SKIP**.
- Wybierz pozycję "Portable Air Conditioner".
- Dotknij opcji **DONE**.

## PODŁĄCZANIE DO GOOGLE HOME

**UWAGA:** Upewnij się, że urządzenie Google Home jest włączone i połączone z siecią Wi-Fi.

- Otwórz aplikację „Google Home” w danym urządzeniu.
- Dotknij opcji „+” w lewej, górnej części. Dotknij opcji **Set up device**.
- Dotknij opcji **Have something already set up?**
- Dotknij opcji  i wprowadź „Honeywell Air Comfort”. Dotknij opcji **Honeywell Air Comfort**.
- Wprowadź dane logowania i hasło do aplikacji Honeywell Air Comfort.
- Dotknij opcji **Link Now** a następnie dotknij opcji **Authorize**.
- Aby dodać przenośny klimatyzator do pomieszczenia, dotknij opcji **Portable Air Conditioner** a następnie dotknij polecenia **Add to a room**. Lub dotknij symbolu **X** w lewej, górnej części, aby pominąć.
- Wybierz pomieszczenie dla urządzenia, dotknij opcji **Next** a następnie dotknij opcji **DONE**.

## Włączanie/wyłączanie:

- Powiedz: „Alexa/Hey Google, włącz/wyłącz przenośny klimatyzator”.


## Setting the target temperature level:

- Powiedz: „Alexa/Hej Google, ustaw przenośny klimatyzator na XX”.  
((Ustaw temperaturę 16 °C – 31 °C)

## Włączanie/wyłączanie działania „dotknij, aby uruchomić”/automatyzacji:

- Powiedz: „Alexa/Hej Google, włącz/wyłącz <scenario name> ”.

## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Możliwa Przyczyna	Rozwiązanie
Nie można zarejestrować konta/zalogować się.	Sieć Wi-Fi mobilnego urządzenia smart jest wyłączona.	Włącz sieć Wi-Fi mobilnego urządzenia smart.
	Sygnał Wi-Fi jest zbyt słaby.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zainstaluj wzmacniacz sygnału Wi-Fi (brak w zestawie).</li> <li>• Przenieś przenośny klimatyzator bliżej routera Wi-Fi.</li> </ul>
	Nie pamiętam hasła do konta.	Na ekranie logowania dotknij opcji „Forgot Password” i wprowadź swój numer telefonu komórkowego/adres e-mail, a następnie dotknij opcji „Get Verification Code”. Otrzymasz SMS lub wiadomość e-mail. Postępuj zgodnie ze wskazówkami, aby zresetować hasło.
Przenośny klimatyzator nie może sparować się z aplikacją Honeywell Air Comfort.	Przenośny klimatyzator nie jest podłączony do gniazdka elektrycznego	Podłącz przenośny klimatyzator do gniazdka elektrycznego.
	Sieć Wi-Fi w urządzeniu nie jest prawidłowo skonfigurowana.	Press and hold the Speed button  on the device for a few seconds until it sounds, Wi-Fi on the portable air conditioner is now activated to connect. While connecting, the Wi-Fi indicator light on the control panel will flash.

Problem	Możliwa Przyczyna	Rozwiązanie
Przenośny klimatyzator nie może sparować się z aplikacją Honeywell Air Comfort. (Ciąg Dalszy)	Sygnał Wi-Fi jest zbyt słaby.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zainstaluj wzmacniacz sygnału Wi-Fi (brak w zestawie).</li> <li>Przenieś przenośny klimatyzator bliżej routera Wi-Fi.</li> </ul>
	Częstotliwość połączenia Wi-Fi jest nieprawidłowa.	Wybierz sieć Wi-Fi <b>2,4 GHz</b> .
	Hasło Wi-Fi jest nieprawidłowe.	Użyj prawidłowego hasła Wi-Fi.
	Sieć Wi-Fi jest niewidzialna.	Ustaw sieć Wi-Fi na widzialną.
	W nazwie Wi-Fi znajdują się znaki obce.	Ustaw nazwę Wi-Fi tak, aby zawierała tylko standardowe znaki alfabetu i cyfry.
	Metoda szyfrowania ustawień sieci bezprzewodowej routera jest nieprawidłowa.	Ustaw metodę szyfrowania ustawień sieci bezprzewodowej routera na „WPA2-PSK” i typ uwierzytelniania na „AES” lub oba są ustawione jako automatyczne. <b>Uwaga:</b> Opcja „tylko 802.11n” jest niedozwolona w trybie bezprzewodowym.
	Osiągnięto limit liczby podłączonych urządzeń w routerze.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wyłącz funkcje Wi-Fi niektórych podłączonych urządzeń.</li> <li>Skonfiguruj router ponownie.</li> </ul>
	Router włączył bezprzewodowy filtr adresów MAC.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Usuń urządzenie z filtra adresów MAC na routerze.</li> <li>Upewnij się, że router nie blokuje połączenia z siecią.</li> </ul>

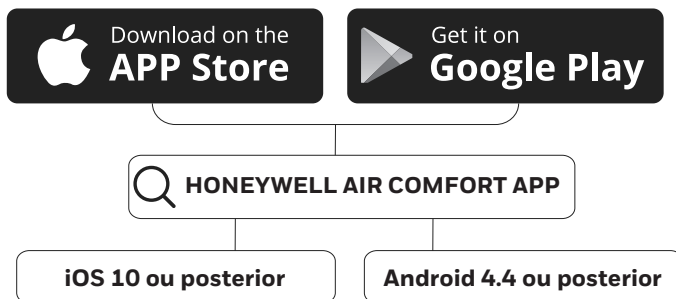
# GUIA DE INÍCIO RÁPIDO - HONEYWELL AIR COMFORT APP

Obrigado por adquirir um Ar Condicionado Portátil Inteligente da Honeywell. Este Guia de Início Rápido destina-se a fornecer-lhe informações importantes, que são necessárias para configurar e funcionar com a Aplicação Honeywell Air Comfort e com um dispositivo doméstico Amazon Eco/Google.

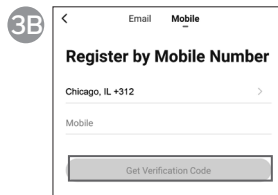
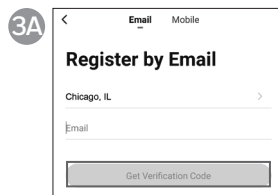
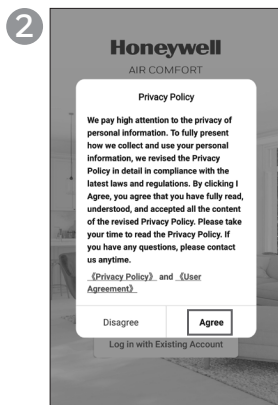
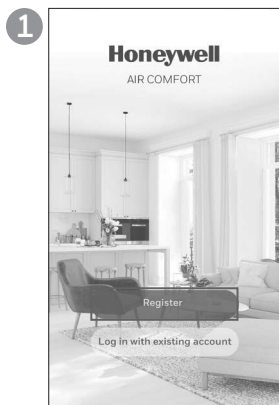
## TRANSFERIR A APLICAÇÃO

**CUIDADO:** O ar condicionado portátil inteligente e a aplicação Honeywell Air Comfort precisam de uma ligação a uma rede Wi-Fi de **2,4 GHz** para funcionarem corretamente com o seu dispositivo.

**NOTA:** Certifique-se de que a sua palavra-passe não contém nenhum dos seguintes caracteres: ", /, \ or &.



## REGISTAR UMA CONTA

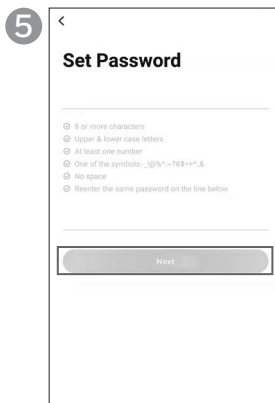


- Abra a aplicação.
- Toque em **Register**.
- Leia da Política de Privacidade. Se concorda com a Política de privacidade, toque em **Agree**.
- Introduza o seu e-mail (3A) ou o número de telemóvel (3B).
- Toque em **Get Verification Code**.

# REGISTRAR UMA CONTA (CONTINUAÇÃO)



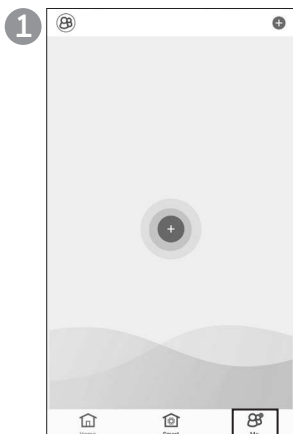
- Introduza o código de verificação.



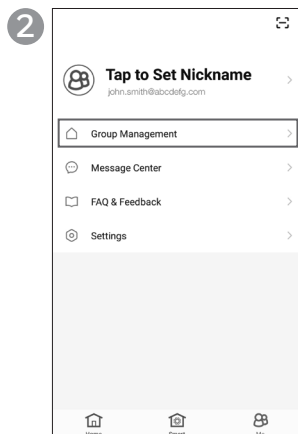
- Defina a palavra-passe.
- Toque em **Next**.

\* O utilizador receberá um e-mail de verificação de “system.az@notice.2.smartlife.me” com o nome de contacto “Honeywell Air Comfort” e o título do assunto “Registration Verification Code”. Se não receber o e-mail na sua caixa de entrada, verifique as pastas de spam ou lixo eletrónico. Se não receber um e-mail de verificação até 60 segundos depois, clique no botão de reenvio.

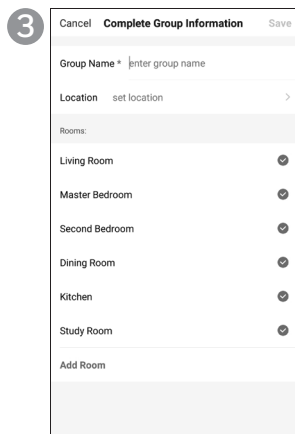
## DEFINIR UM GRUPO



- Toque em **Me** ao fundo à direita.



- Toque em **Group Management**.





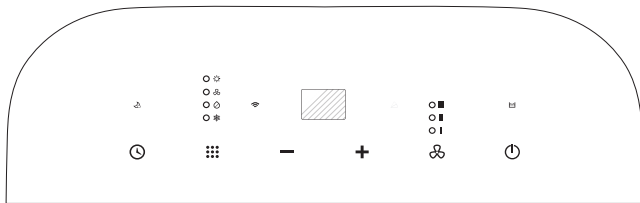
- Defina o **Group Name** e o **Location**.
- Marque o local do ar condicionado.
- Toque em **Done**.




# LIGAR O AR CONDICIONADO COM A APLICAÇÃO

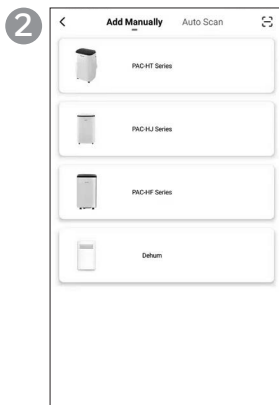


- Pressione  para ligar o ar condicionado portátil.
- Na aplicação, toque em  para adicionar um dispositivo.

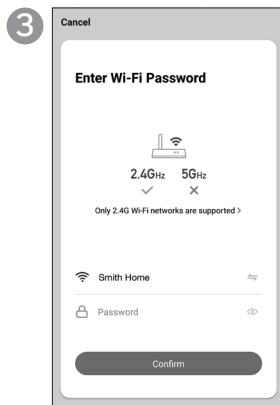


- Certifique-se de que o seu produto está ligado e em modo de espera.

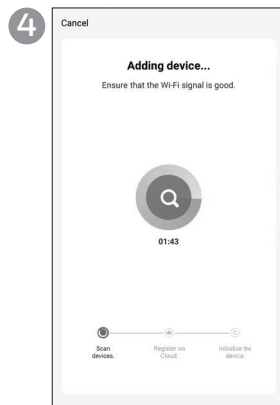
Pressione e segure o botão  de Wi-Fi no dispositivo durante alguns segundos, até que ele emita um sinal sonoro, o que indica que o Wi-Fi do ar condicionado portátil estará então ativado para ligar. Durante a ligação, a luz indicadora de Wi-Fi no painel de controlo aparecerá a piscar rapidamente.



- Escolha a sua série **PAC**.



- Introduza a palavra-passe do Wi-Fi.
- Toque em **Confirm**



- Espere até a ligação ser concluída.
- Toque em **Done**

## ECRÃ PRINCIPAL

Definições de controlo parental

Condições climatéricas atuais

- Definições da unidade de temperatura
- Temperatura exterior
- Humidade exterior
- Pressão atmosférica exterior
- Velocidade do vento no exterior

Dispositivos ligados

Botão **Home**

Botão de controlo **Smart**

Adicionar um dispositivo

Locais

- Vista em grelha
- Sequência de dispositivos
- Gestão da sala

LIGAR/DESLIGAR o aparelho

- Gestão de grupo
- Centro de mensagens
- FAQ e Feedback
- Definições
  - Som
  - Notificações da aplicação
  - Sobre
  - Diagnóstico de rede
  - Limpar a cache
  - Encerrar a sessão

## DEFINIÇÕES DE GRUPO

Definir o **Group Name**

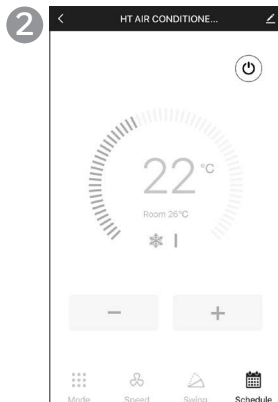
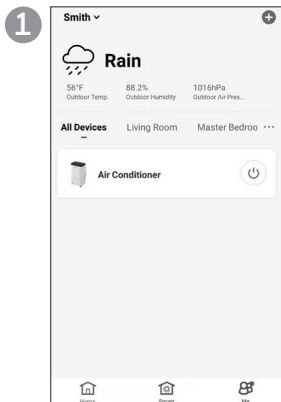
**Room Management**

Definir o **Location** do grupo


Definir o administrador

Adicionar um membro do grupo

Remover um grupo



- Toque em **Portable Air Conditioner**.

- Toque em  para ligar/desligar o ar condicionado portátil.

Voltar para o ecrã principal

Ligar/Desligar

Definir a temperatura desejada

Definições atuais

Botão de temperatura para baixo

Botão de **Mode**

Botão de **Speed**

Definições do dispositivo:

- Nome do dispositivo
- Informação do dispositivo
- Controlo de terceiros (Alexa/Google Assistant)
- Notificação offline ligada/desligada
- Partilhar dispositivo
- FAQ e Feedback
- Verificar a rede do dispositivo
- Verificar a atualização do firmware
- Remover dispositivo

Temperatura atual

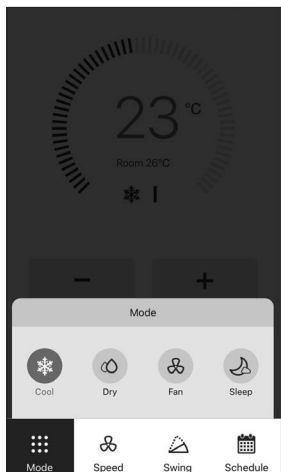
Botão de temperatura para cima

Botão de **Schedule**

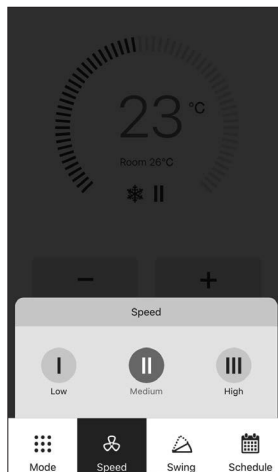
Botão de **Swing**

# USAR A APLICAÇÃO (CONTINUAÇÃO)

## DEFINIR O MODO E A VELOCIDADE DO VENTILADOR

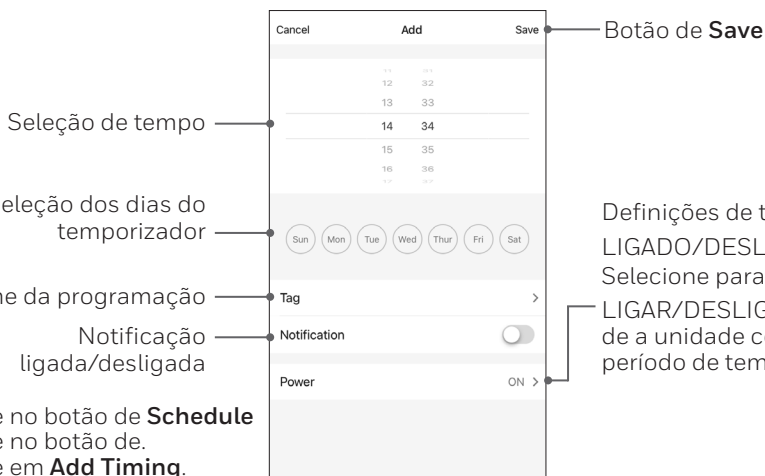


- Toque no Botão de **Mode**.
- Selecione o modo **Cool, Dry, Fan** ou **Sleep**.



- Toque no botão de **Speed**.
- Selecione a definição de velocidade do ventilador como **High, Medium** ou **Low**.

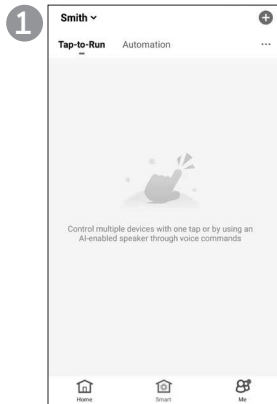
## DEFINIR UM TEMPORIZADOR



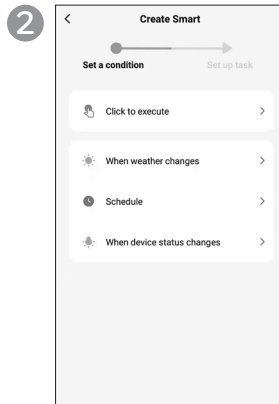
- Toque no botão de **Schedule**
- Toque no botão de **Add Timing**.
- Defina o(s) temporizador(es).
- Quando o temporizador estiver definido, toque em **Save**. Podem ser definidos vários temporizadores seguindo os mesmos passos.
- O ar condicionado será desligado ou ligado à hora definida e funcionará, ou manter-se á **DESLIGADO** até ser manualmente desligado ou ativado de novo. Se pretende definir a unidade para desligar ou ligar a uma hora determinada, defina um segundo temporizador para automatizar isto.

## ADICIONAR UM TOCAR PARA ATIVAR

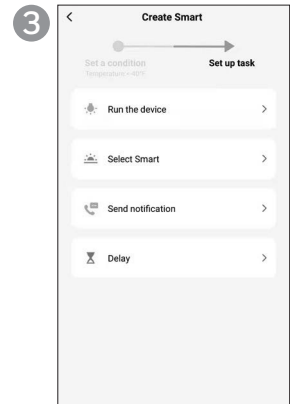
**NOTA:** A funcionalidade de Toçar para ativar permite-lhe ativar um conjunto de ações do ar condicionado ao mesmo tempo, com um só toque.



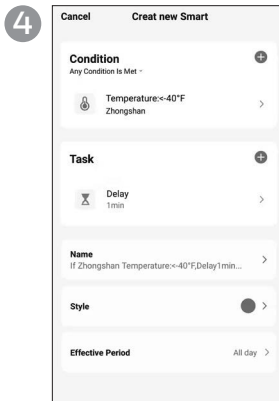
- Toque no botão de controlo **Smart**.
- Toque no **“Tap-to-Run”**.
- Toque no **+**.



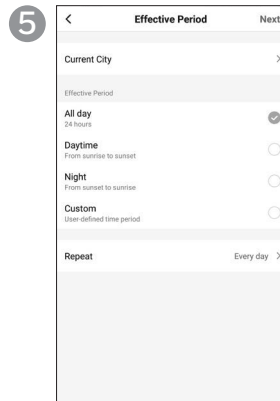
- Selecione a condição ou condições que quer adicionar.



- Selecione a tarefa que quer adicionar.



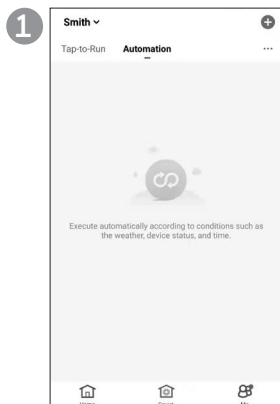
- Toque no **Name** para definir o nome da ação de tocar para ativar.
- Toque em **Style**, para definir a cor ou a imagem de fundo.



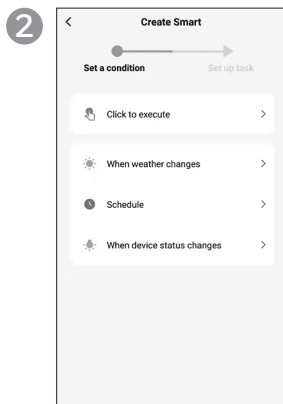
- Toque no **Effective Period** para seleccionar quando a ação de tocar para ativar deverá ser ativada.
- Toque em **Next**.
- Toque em **Save**.

## ADDING AN AUTOMATION

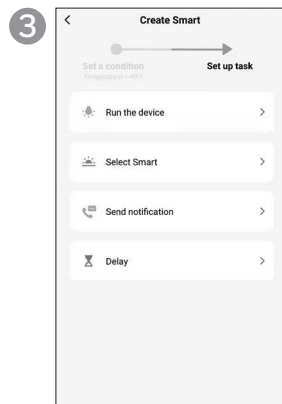
**NOTE:** The automation feature automatically activates a set of air conditioner actions when the set conditions are met.



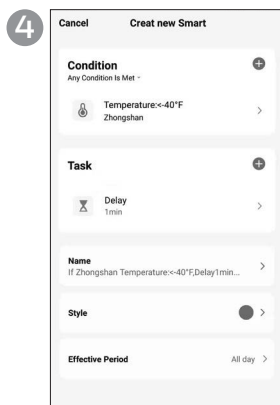
- Toque no botão de controlo Smart.
- Toque em “Automatic”.
- Toque em **+**.



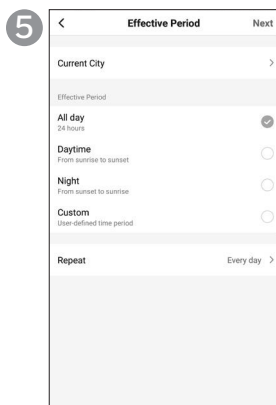
- Selecione a condição ou condições que quer adicionar.



- Selecione a tarefa que quer adicionar.





- Toque no **Name** para definir o nome da ação de tocar para ativar.
- Toque em **Style**, para definir a cor ou a imagem de fundo.



- Toque no **Effective Period** para selecionar quando a ação de tocar para ativar deverá ser ativada.
- Toque em **Next**.
- Toque em **Save**.


## LIGAR AO AMAZON ECHO

**NOTA:** Certifique-se de que o seu dispositivo Amazon Echo está ligado e incluído na rede Wi-Fi.

- Abra a aplicação “Amazon Alexa” no seu dispositivo.
- Toque em  e depois em **Skills & Games**.
- Toque em  e escreva “Honeywell Air Comfort”. Toque na competência **Honeywell Air Comfort**.
- Toque em botão **ENABLE TO USE**.
- Introduza o seu nome de início de sessão e a palavra-passe da aplicação Honeywell Air Comfort.
- Toque em **Link Now** e depois toque em **Authorize**.
- Toque em **Done**.
- Toque em **DISCOVER DEVICE**. Escolha “Portable Air Conditioner”.
- Toque em **SET UP DEVICE**. Escolha um grupo para o dispositivo ou toque em **SKIP**.
- Escolha “Portable Air Conditioner”.
- Toque em **DONE**.

## LIGAR AO GOOGLE HOME

**NOTA:** Certifique-se de que o seu dispositivo Google Home está ligado e incluído na rede Wi-Fi.

- Abra a aplicação “Google Home” no seu dispositivo.
- Toque em + no topo à esquerda. Toque em **Set up device**.
- Toque em **Have something already set up?**
- Toque em  e escreva “Honeywell Air Comfort”. Toque em **Honeywell Air Comfort**.
- Introduza o seu nome de início de sessão e a palavra-passe da aplicação Honeywell Air Comfort.
- Toque em **Link Now** e depois toque em **Authorize**.
- Para adicionar o ar condicionado portátil a uma sala, toque no **Portable Air Conditioner** e depois toque em **Add to a room**. Ou toque no **X** Ou toque no.
- Escolha uma sala para o dispositivo, toque em **Next** depois em **DONE**.

## Ligar/Desligar:

- Diga: “Alexa/Hey Google, liga/desliga o ar condicionado portátil”.


## Definir o nível de temperatura alvo:

- Diga: “Alexa/Hey Google, define o Ar condicionado portátil para XX.”  
(Define entre 16 °C – 31 °C)

## Ligar/desligar o Tocar para ativar/Automação:

- Diga: “Alexa/Hey Google, liga/desliga <cenário name>”.

## RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Problema	Causa Possível	Solução
Não consegue registar/iniciar a sessão numa conta.	O Wi-Fi do dispositivo móvel inteligente está desligado.	Ligue o Wi-Fi do dispositivo móvel inteligente.
	O sinal de Wi-Fi é demasiado fraco.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Instale um extensor de Wi-Fi (não incluído).</li><li>• Desloque o ar condicionado portátil para mais perto do router Wi-Fi.</li></ul>
	Esqueceu-se da palavra-passe da sua conta.	No ecrã de início de sessão, toque em “Forgot Password” e introduza o seu número de telemóvel/e-mail, depois toque em “Get Verification Code”. Ser-lhe-á enviado um SMS ou e-mail. Siga o processo para repor a palavra-passe.
O ar condicionado portátil não consegue emparelhar com a aplicação Honeywell Air Comfort.	O ar condicionado portátil não está ligado à tomada.	Ligue o ar condicionado portátil à tomada.
	A definição de Wi-Fi do dispositivo não está feita corretamente.	Pressione e segure o botão  de Wi-Fi no dispositivo durante alguns segundos, até que ele emita um sinal sonoro, o que indica que o Wi-Fi do ar condicionado portátil estará então ativado para ligar. Durante a ligação, a luz indicadora de Wi-Fi no painel de controlo aparecerá a piscar.



Problema	Causa Possível	Solução
O ar condicionado portátil não consegue emparelhar com a aplicação Honeywell Air Comfort. (Continuação)	O sinal de Wi-Fi é demasiado fraco.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Instale um extensor de Wi-Fi (não incluído).</li> <li>• Desloque o ar condicionado portátil para mais perto do router Wi-Fi.</li> </ul>
	A frequência da ligação de Wi-Fi é incorreta.	Selecione uma rede Wi-Fi de <b>2,4 GHz</b> .
	A palavra-passe do Wi-Fi está incorreta.	Use uma palavra-passe de Wi-Fi correta.
	A rede Wi-Fi está invisível.	Defina a rede Wi-Fi como visível.
	O nome do Wi-Fi inclui caracteres estrangeiros.	Set the Wi-Fi name to use standard alphabetical characters and numbers only.
	O método de encriptação da definição sem fios do router está errado.	Defina o método de encriptação da definição sem fios do router como "WPA2-PSK" e o tipo de autenticação como "AES", ou deixe que ambos se definam automaticamente. <b>Nota:</b> "Apenas 802.11n" não é permitido no modo sem fios.
	O número de dispositivos ligados atingiu o limite do router.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Desligue as funções de Wi-Fi de alguns dos dispositivos ligados.</li> <li>• Reconfigure o router.</li> </ul>
O router ativou o filtro de endereço MAC sem fios.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Remova o dispositivo do filtro do endereço MAC no router.</li> <li>• Certifique-se de que o dispositivo não está proibido pelo router de ligar à rede.</li> </ul>	

**JMATEK Limited**  
Manulife Financial Centre  
Kwun Tong, Hong Kong  
Phone: 852-2559-5522  
Email: [info@jmatek.com](mailto:info@jmatek.com)  
Web: [www.jmatek.com](http://www.jmatek.com)

Made in China  
© 2022 JMATEK Limited. All rights reserved.  
The Honeywell Trademark is used under license  
from Honeywell International Inc.  
Honeywell International Inc. makes no  
representations or warranties with respect to this product.  
This product is manufactured by Airtek Int'l Corp. Ltd.  
(subsidiary of JMATEK Ltd.).

**Honeywell**